



## Höchste Auszeichnung des Freistaates geht an zwei Vogtländer

Insgesamt neun Bürger des Freistaates nahmen im Dresdner Residenzschloss den Sächsischen Verdienstorden aus den Händen des Ministerpräsidenten Michael Kretschmer entgegen. Unter diesen befanden sich auch die Plauenerin Nadja Grigorenko und der Auerbacher Otto Guse.

Während sich Nadja Grigorenko seit vielen Jahren engagiert für die Integration von Spätaussiedlern in Plauen einsetzt, hat sich Otto Guse über 20 Jahre hinweg als Mitglied der Landessynode, davon zwölf Jahre lang als ehrenamtlicher Präsident, einen Namen gemacht. Dieses Gremium ist die Vertretung der Kirchgemeinden und trägt die Verantwortung für alle Angelegenheiten der Landeskirche von der Gesetzgebung bis zur Bischofswahl.

Die Auszeichnung beider Bürger fand im Beisein des Landrates des Vogtlandkreises, Rolf Keil und des Plauer Oberbürgermeisters Ralf Oberdorfer statt.

„Sich für das Gemeinwohl zu engagieren, genießt in unserer Gesellschaft einen hohen Wert. Doch allein dafür tun sie es nicht, sie setzen sich in einem großen Teil ihrer Freizeit für andere ein, die Hilfe, Verantwortung und Unterstützung benötigen. Dafür kann ich Ihnen nur Danke sagen, dass Sie über viele Jahre hinweg zur Stärkung unserer Gesellschaft ganz persönlich beitragen, gratuliert Landrat Rolf Keil den beiden Vogtländern zu ihrer hohen Auszeichnung.

Beim Sächsischen Verdienstorden handelt es sich um die höchste staatliche Auszeichnung Sachsens.



Landrat Rolf Keil (rechts) mit der Plauenerin Nadja Grigorenko und dem Auerbacher Otto Guse. Foto: Pawel Sosnowski

## Bus als fahrende Botschaft übergeben

Die Göltzschtalbrücke, die größte Ziegelsteinbrücke der Welt, ist in diesen Tagen 170 Jahre alt geworden. Damit zählt sie zu den ältesten Zeugnissen der deutschen Eisenbahngeschichte. Umso richtiger, dass bei der UNESCO der Weltkulturerbe-Titel für das einmalige Bauwerk beantragt ist.

Deshalb übergab Landrat Rolf Keil als Aufsichtsratsvorsitzender des ÖPNV der Stadt Reichenbach einen Bus, der ein Unikat ist und extra für die Bewerbung des Titels UNESCO-Weltkulturerbe gestaltet wurde. Er soll der mobile Begleiter für die Stadt Reichenbach sein - wenn man so will eine fahrende Botschaft.

Der Bus kann zur Ankündigung von Veranstaltungen, beim Einsatz in Schulen, Messen, zu Wettbewerben, im Marketing der Stadt und vielen



Landrat Rolf Keil (links) bei der Busübergabe an Reichenbachs Oberbürgermeister Raphael Kürzinger (2. von links) und weitere Persönlichkeiten. Foto: ÖPNV

andern Anlässen zum Einsatz kommen. Dabei ist der Innenraum veränderbar und kann dem Anlass aktuell angepasst werden.

Die Busgestaltung würdigt die Innovation in Bau und Technik und den Fortschritt in der Mobilität von Menschen und Gütern von damals und heute. Mögen mit dem Bus

möglichst viele Fahrgäste an das historische Ereignis erinnert sein und über die Historie eine aktuelle Brücke zum Heute schlagen. Brücken, Schienen und Straßen verbanden einst die Menschen und tun es heute immer noch, würdigt Landrat Rolf Keil den historischen Anlass und das freudige Ereignis der Busübergabe.



**DEM VIRUS KEINE  
CHANCE GEBEN ...**

**...IMPFFEN GEHEN.**

## Kreistag beschließt Abfallwirtschafts- und Abfallgebührensatzung für den Vogtlandkreis

Der Kreistag beschloss in seiner Sitzung am 08. Juli die am 01.01.2022 in Kraft tretenden Abfallwirtschafts- und Abfallgebührensatzung für den Vogtlandkreis. Die der Gebührensatzung zugrundeliegende Kalkulation wurde durch ein externes Unternehmen für einen Zeitraum von fünf Jahren erstellt.

Bewährte und gern genutzte abfallwirtschaftliche Leistungen werden weiterhin angeboten, die zulässigen Behältervolumina bleiben unverändert bestehen, Leerungsrhythmen sollen nur bei den Papiertonnen dem tatsächlichen Bedarf angepasst werden.

Die Art und die Grundlagen der Erhebung der Festgebühren sowie der Leistungsgebühren Rest- und Bioabfall ändern sich künftig nicht.

Die Höhe der Festgebühr für private Nutzungseinheiten verringert sich auf 62,64 EUR je Jahr.

Die Höhe der Festgebühr für gewerbliche Nutzungseinheiten bleibt annähernd konstant und wird sich auf 35,16 EUR je Einwohnergleichwert bemessen.

Die Bereitstellungsgebühren, die Leerungsgebühren Rest- und Bioabfall sowie die Anzahl der Mindestleerungen bleiben unverändert.

Sofern unvorhersehbare Ereignisse Leerungen außerhalb der regulären Tour notwendig machen, können Sonderleerungen auf Antrag nunmehr quartalsweise erfolgen. Dieser Service wurde auf Grund wiederholter Nachfragen im derzeitigen Kalkulationszeitraum auf die Biotonnen erweitert.

Die Gebühr für eine Sonderleerung beträgt künftig 49,38 EUR.

Behälterumstellungen (Behältertausch) sind ab kommendem Jahr generell gebührenpflichtig, da die Umstellungsphase des abfall-

wirtschaftlichen Regimes als abgeschlossen gelten kann.

Die Grundstückseigentümer und Verwalter können nunmehr in der Regel die für die jeweiligen Objekte erforderlichen Behältervolumina gut einschätzen. Die Tauschgebühr eines 2-Rad-Behälters beträgt ab 2022 9,30 EUR für einen 4-Rad-Behälter dann 13,95 EUR.

Gebührenfrei bleibt nach wie vor z. B. die Gestellung von zusätzlichen Behältern auf Grund Neuvermietungen oder Neubezug bzw. Behälterabmeldungen wegen Leerstand von Nutzungseinheiten.

Ab 2022 soll für die einmal jährliche Abholung von Sperrmüll eine Gebühr in Höhe von 10 EUR nach erbrachter Leistung erhoben werden. Das maximal zulässige Volumen bleibt bei 9 m<sup>3</sup> je Nutzungseinheit.

Die Anlieferung von sperrigen Abfällen auf den kommunalen Wertstoffhöfen in

Plauen, Falkenstein, Oelsnitz und Schneidenbach kann wie bisher 2 x jährlich bis zu einem Volumen von 2 m<sup>3</sup> ohne Zusatzgebühr erfolgen.

**Unter anderem mussten bei folgenden Sonderleistungen Anpassungen vorgenommen werden:**

Für die Abholung von bis zu vier Elektrogroßgeräten erhöht sich die Gebühr auf 27,55 EUR.

Da der angebotene Express-Service bei der Abholung von sperrigen Abfällen bzw. Elektrogroßgeräten in den vergangenen Jahren verhältnismäßig gut angenommen wurde, bleiben diese Leistungen weiterhin bestehen, allerdings zu kostendeckenden Gebühren. Für die Abholung von sperrigen Abfällen innerhalb von 5 Arbeitstagen nach Antragseingang bei der KEV werden 56,88 EUR erhoben und für die Abholung von bis zu vier Elektrogroßgeräten innerhalb des gleichen Zeitraumes ist eine Gebühr in

Höhe von 51,10 EUR fällig.

Auf Grund der außerordentlich niedrigen Inanspruchnahme der Reinigungen der Biotonnen wird diese Leistung künftig nicht mehr angeboten.

Hier soll es ein kostendeckendes privatrechtliches Angebot der Kreisentsorgungs GmbH Vogtland (KEV) geben.

Im Rahmen eines für 2024/2025 geplanten Modellversuches soll entsprechend der Vorgaben des Abfallwirtschaftskonzeptes geprüft werden, ob in einigen ländlichen und städtischen Gebieten des Landkreises die Leerungen der Papiertonnen im 4-wöchentlichen Rhythmus erfolgen können. In die Entscheidung darüber werden die politischen Gremien wie auch der Kreistag einbezogen.

Bereits ab kommendem Jahr können Papiertonnen in Großwohnanlagen nach vorgenommener Antragstellung und Prüfung im wöchentlichen Rhythmus geleert werden.

## Landrat Rolf Keil: Eine Anbindung an den Fernverkehr ist unerlässlich

Gute Neuigkeiten brachten Landrat Rolf Keil und die Bundestagsabgeordnete Yvonne Magwas aus Berlin ins Vogtland mit. In einer Konferenz wurde die Elektrifizierung der Strecke Hof – Nürnberg besprochen.

Seit vielen Jahren ist es nicht nur der Wunsch des Landrates, sondern auch vieler Bürgerinnen und Bürger, das Vogtland wieder an das Fernverkehrsnetz anzuschließen. Aktuell gibt es keine Fernverkehrsverbindung

im Vogtland, weder nach Berlin, Leipzig, Nürnberg oder München (Städte, die wichtige Drehkreuze für das Vogtland und die gesamte Region darstellen) noch in den tschechischen Raum. Wesentliche Voraussetzung für diese Verbindung ist die Elektrifizierung der sogenannten Sachsen-Franken-Magistrale.

Nach vielen Jahren kam nun die Zusage vom zuständigen Staatssekretär des Bundesverkehrsministeriums, dass die Planung für

die sogenannte Leistungsphase 3-4 noch in diesem Jahr in Auftrag gegeben wird. Diese Phase ist entscheidend für die Umsetzung der Elektrifizierung.

Landrat Rolf Keil und Yvonne Magwas sind sich einig, dass die Elektrifizierung der Bahnstrecke sehr wichtig ist, um die Region zukunftsfähig zu machen.

„Insbesondere mit der Verkehrswende, im Zuge derer der Vogtlandkreis den ÖPNV fördern möchte, ist eine Anbindung an

den Fernverkehr unerlässlich“, so der Landrat.

Yvonne Magwas sieht die Elektrifizierung vor allem auch als positives Zeichen für die Klimaneutralität: „Die Wirtschaft benötigt CO<sub>2</sub>-neutrale Verkehrssysteme sowie eine

CO<sub>2</sub>-neutrale Logistik. Aktuell werden jedoch beispielsweise die Elektroautos, welche im Leitwerk der Elektromobilität in Mosel bei Zwickau produziert werden, noch per Diesellok trans-

portiert. Das setzt natürlich kein gutes Zeichen.“

Dringender Handlungsbedarf besteht aus Sicht der Bundestagsabgeordneten auch, weil verschiedene Gutachten feststellten, dass der gesamte oberfränkische Raum der einzige Teil Deutschlands ist, der noch nicht elektrifiziert wurde. Hier muss dringend gehandelt werden – Landrat Rolf Keil und Yvonne Magwas werden sich weiterhin dafür einsetzen.

VOGT  
LAND  
LANDKREIS

VOGTLANDKREIS  
LANDRATSAMT

SCHON  
GEWUSST?

JETZT kostenlos  
anmelden und  
das KREIS-JOURNAL  
online abonnieren!



[www.vogtlandkreis.de/newsletter](http://www.vogtlandkreis.de/newsletter)

# Gesichter und Botschafter einer Region

Sie sind Gesicht und Botschafter einer Region. Sie verbinden mit ihrem Engagement den eigenen Anspruch, all ihr (Außen-)Wirken in den Dienst der Heimat zu stellen – die beiden frisch ernannten Botschafter des Vogtlandes Kathrin Schmidt, Geschäftsführerin der AWO Soziale Dienste Vogtland und Marco Mühlbauer, Vorsitzender des Vorstandes der Sparkasse.

Im Rahmen der feierlichen Ernennung beider Botschafter erinnerte Landrat Rolf Keil, an die zurückliegenden und herausfordernden Monate der Corona-Pandemie. Schmerzlich habe in dieser Zeit die geschäftsführende Unternehmerschaft im Vogtland die andere Seite der Verantwortung für Mitarbeiter und Betrieb kennengelernt. „Sie alle mussten feststellen, das unternehmerische Handeln, Umdenken, Forschen, Entwickeln



und auch Improvisieren mehr als gefragt ist in dieser Zeit“, so der Landrat. Sein Dank ging deshalb an alle Vertreter der Wirtschaft für deren hervorragenden und kreativen Leistungen in der Zeit der Corona-Krise.

Genau dies zeige, so der Landrat während der Ernennung der beiden Botschafter, die Begeisterung unserer Menschen für

unsere Wirtschaft und unsere Region. Und wer könnte diese Begeisterung besser vermitteln, als jene, die Region hervorragend kennen, weil sie hier leben und arbeiten und mit ihrem erfolgreichen Wirken in den vogtländischen Unternehmen unsere Region täglich ein Stück attraktiver machen, eben Botschafter des Vogtlandes seien.

## AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN im elektronischen Amtsblatt des Vogtlandkreises

- Öffentliche Bekanntmachung des Landratsamtes Vogtlandkreis als untere Wasserbehörde – Allgemeinverfügung zur Regelung des Gemeindegebrauches auf der Talsperre Pöhl
- Abfallwirtschaftssatzung des Vogtlandkreises ab 01.01.2022
- Satzung über die Erhebung von Gebühren für die öffentliche Abfallentsorgung im Vogtlandkreis (Abfallgebührensatzung) ab 01.01.2022
- Offenlegung von Ergebnissen der Grenzbestimmungen und Abmarkungen gemäß §17 der Durchführungsverordnung zum Sächsischen Vermessungs- und Katastergesetz (SächsVermKatGDVO) vom 06.Juli 2011 Katastervermessung zur Grenzwiederherstellung im Rahmen des Projektes „Verbesserung des Liegenschaftskatasters“ in der Gemarkung Oberbrambach
- Offenlegung der Änderung von Daten des Liegenschaftskatasters nach § 14 Abs. 6 Sächsisches Vermessungs- und Katastergesetz (SächsVermKatG)
- Bekanntmachung des Staatsbetriebs Sachsenforst zum Vorhaben „Aktualisierung der Waldbiotopkartierung in Sachsen 2021“
- Kulturraum Vogtland – Zwickau Kulturraumförderung für das Jahr 2022 kann beantragt werden

Das elektronische Amtsblatt des Vogtlandkreises finden Sie unter [www.vogtlandkreis.de](http://www.vogtlandkreis.de) / Bekanntmachungen und kann auch in gedruckter Form im Dienstgebäude des Landratsamtes in Plauen, Postplatz 5, Zimmer 3.1.30 eingesehen und gegen Freumschlag angefordert werden. Rufen Sie uns bitte an, wenn Sie weitere Informationen zum elektronischen Amtsblatt wünschen.

Die Pressestelle des Landratsamtes Vogtlandkreis erreichen Sie unter Telefon 03741 300-1045, Telefax: 03741 300-4004, E-Mail: [presse@vogtlandkreis.de](mailto:presse@vogtlandkreis.de), Postanschrift: Postplatz 5, 08523 Plauen.

## Grenzturm Heinersgrün:

### Außensanierung abgeschlossen – Innensanierung folgt

Ein Jahr nach der Übergabe des sächsischen Fördermittelbescheids erstrahlt der Grenzturm in Heinersgrün inzwischen in neuem Glanz. Mit der Entfernung des Gerüsts ist nunmehr die Betonsanierung an der Fassade des Objektes abgeschlossen. Neben Dach- und Blitzschutzarbeiten wurde die neue Eingangstür montiert. Die Neuverglasung des

Kanzelgeschosses erfolgt in den kommenden Wochen.

Die Gesamtkosten für die Außenarbeiten liegen bei ca. 90.000 Euro. Davon stammen knapp 46.000 Euro aus dem Sonderprogramm Denkmalpflege des Freistaates Sachsen.

Für die nun anstehende Innensanierung ist die Fördermittelantragstellung erfolgt. Der-

zeit wird an den Planungen und Ausschreibungen gearbeitet. Sobald der Bescheid vorliegt, kann mit den Arbeiten begonnen werden. Je nach Witterung sind diese für den Zeitraum von September 2021 bis Frühjahr 2022 geplant.



ANZEIGE

# ECHTER EINDRUCK – nicht nur Bilder!

- 3 Ausstellungswelten für ein schönes Zuhause - Riesenauswahl an Originalmustern:
- Wählen Sie aus über 600 Varianten Ihren Lieblingsboden: Parkett, Laminat, Vinyl, Kork, Designböden,...
  - Erleben Sie 150 Fenster, Türen und Tore aus Holz, Kunststoff oder Alu
  - Finden Sie die passenden Terrassendielen, Sichtschutzzäune, Überdachungen oder Spielgeräte für Ihr Gartenparadies oder Balkonien!

Lassen Sie sich vom Wurzbacher-Team in den Fachmärkten Hof und Plauen beraten!  
Montag – Freitag von 7.30 bis 18.00 Uhr, Samstag 8.00 bis 14.00 Uhr  
Beraten: persönlich, telefonisch oder digital – so wie Sie möchten und die Situation es erlaubt!

Viele starke Ideen im Schönes-Zuhause-Katalog 2021 – gleich anfordern per Telefon, Mail oder in den Ausstellungen.



95030 Hof  
Ossecker Straße 8  
Tel.: 0 92 81 / 97 75 - 0

08529 Plauen  
Zum Plom 34  
Tel.: 0 37 41 / 41 72 - 0

[info@wurzbacher.de](mailto:info@wurzbacher.de) • [www.wurzbacher.de](http://www.wurzbacher.de)



**Wurzbacher**

Immer eine Idee besser



## Outdoor-Socken für Vogtland-Fans

„Gut zu Fuß“ – unter diesem Motto gibt es für Wanderfreunde und Vogtland-Fans ab sofort die neuen Vogtland-Outdoor-Socken. In Kooperation mit dem Tourismusverband Vogtland e.V. (TVV) hat die Bauerfeind AG Zeulenroda-Triebes eine hochwertige Trekking-Socke mit Vogtland-Logo kreiert. Damit ist ein zugleich praktisches, nachhaltiges und werbewirksames „Souvenir“ entstanden.

Bei der Vogtland-Socke handelt es sich keinesfalls um herkömmliche Fußbekleidung. Vielmehr bietet sie passgenauen Sitz mit Kompressionswirkung sowie spezielle Komfortzonen zur Fußsohlenschonung, Druckminderung und zum Überlastungsschutz – und das „Made in Vogtland/



*Die mittellangen Socken sind unter höchsten Qualitätsstandards in Deutschland gefertigt, haben ein sportliches Design, sind langlebig, atmungsaktiv und schadstofffrei.*  
Foto: TVV-Marcus Dassler

Germany“!

Die Vogtland-Outdoor-Socke ist eine weitere Maßnahme des TVV, um das Vogtland als Reise- und Wanderregion bekannter

zu machen. Dazu die Vorsitzenden des TVV: „Ich bin immer wieder erfreut, wenn regionale Unternehmen, wie hier die Firma Bauerfeind, dazu bei-

tragen, das Vogtland als Marke weiter nach außen zu tragen. Die Vogtland-Socken halte ich persönlich für eine super Marketing-Idee und hoffe, sie werden zum Selbstläufer. Das perfekte Wanderziel haben wir ja bereits, nun auch die passenden Socken“ sagt Landrat Rolf Keil. Und Landrätin Martina Schweinsburg ergänzt: „In der Regel tragen uns die Füße das ganze Leben lang, da haben sie sich eine Wohltat mit den richtigen Socken verdient. Damit ist man im Vogtland einmal mehr, gut zu Fuß. Ich bin sehr glücklich, dass das Team des TVV um Geschäftsführer Andreas Kraus in Zusammenarbeit mit vielen ansässigen Partnern immer neue Projekte umsetzt, um die Tourismusregion Vogtland zu stärken und

fortzuentwickeln. Wir freuen uns über viele weitere Ideen und Interessenten.“

Die neue Vogtland-Socke kostet übrigens 19,90 Euro und kann bislang bei folgenden Partnern gekauft werden: Apotheke im ElsterPark Plauen, Bio-Seehotel Zeulenroda, Drachenhöhle Syrau, Globus Markt Weischlitz, Hotel Alexandra Plauen, Hotel König Albert Bad Elster, Schloss Leubnitz, Tourist-Information Bad Elster, Tourist-Information Gera, Tourist-Information Greiz, Tourist-Information Plauen, Tourist-Information Weida und Tourist-Information Zeulenroda.

Weitere Informationen unter [www.vogtland-tourismus.de](http://www.vogtland-tourismus.de).

## Touristen an der Talsperre Pöhl können Wagen leihen

Camping als Urlaubsform erfreut sich in Deutschland auch in diesem Jahr wieder großer Beliebtheit. So begrüßt das Team vom Touristencampingplatz Gunzenberg an der Talsperre Pöhl seit Mai nicht nur zahlreiche Stammgäste, sondern auch viele Gäste, die das erste Mal im Vogtland ihren Urlaub verbringen. Dabei ist der Radius, der von Wohnmobilitäten erkundet wird, meist

auf das nähere Umfeld der Talsperre Pöhl begrenzt. Um diesen Radius zu erweitern, ohne dass dafür das Wohnmobil genutzt werden muss, bietet der familienfreundliche Campingplatz in dieser Saison erstmals den Verleih von einem Mietwagen an. Die Touristen erhalten an der Rezeption Gunzenberg beliebte Ausflugstipps von der Vogtland Arena über die Drachenhöhle Syrau

bis zum Freizeitpark Plohn. Die Gäste sollen auf diesem Weg noch mehr von der Schönheit und Vielfalt des Vogtlandes entdecken und die durchschnittliche Verweildauer von Gästen an der Talsperre Pöhl soll gleichzeitig erhöht werden.

Nähere Informationen beim Zweckverband Talsperre Pöhl unter Telefon 037439 4500 oder per Mail [geschaeftsstelle@talsperre-poehl.de](mailto:geschaeftsstelle@talsperre-poehl.de).



*Zum Erkunden der Vielfalt des Vogtlandes.*  
Foto: ZV Talsperre Pöhl

## Traditionsgaststätte Weidmannsruh erobert den Kloßvogt-Pokal

Bei der 14. Auflage des Kloßvogt-Wettbewerbs hat die Traditionsgaststätte „Weidmannsruh“ im Werdauer Wald den Pokal erobert. Mit ihrer Interpreta-

tion der vogtländischen Küche konnte das Team von André Diegnitz die Jury vollends überzeugen.

Der Vorsitzende des Touris-

musverbandes, Landrat Rolf Keil, nach der Entscheidung der Jury: „Ich gratuliere dem Gewinner des Wettbewerbs ganz herzlich zu seinem Erfolg. Er soll Ansporn sein, weiterhin auf Qualität und Originalität zu setzen. Gleichzeitig ist es mir wichtig, allen unseren Partnern in der Gastronomie für ihr Engagement zu danken.“

Überzeugt hat das Gaststätten- und Küchenteam vor allem mit dem vielfältigen Angebot und der hohen Qualität der Speisen. Die Traditionsgaststätte setzt bewusst auf regionale Produkte und Zutaten, und verbindet dies mit originellen Rezepten und einem gastfreundlichen Ambiente.

Um die gute Küche und die Gastronomen in der Region zu würdigen und bekannter zu machen, wurde im Jahr 2007 der Wanderpokal „Kloßvogt“ ins Leben gerufen.



*Die Traditionsgaststätte „Weidmannsruh“ im Werdauer Wald hat den Pokal erobert. Foto: TVV-Marcus Dassler*

## Kinderfreizeitbonus für Bedürftige

Durch den Bundestag wurde im Juni 2021 das Programm „Aufholen nach Corona für Kinder und Jugendliche“ beschlossen. Hauptziel dieses Programmes ist die Abfederung von finanziellen Mehrbelastungen von bedürftigen Familien, im Zusammenhang mit der Corona-Pandemie. Ein Bestandteil dieses Paketes ist der so genannte Kinderfreizeitbonus.

Das Ziel des Kinderfreizeitbonus ist es unter anderem, Kinder und Jugendliche zu unterstützen, Angebote zur Freizeitgestaltung insbesondere in den Ferien wahrzunehmen und Versäumtes nachzuholen.

Daher sollen minderjährige Kinder und Jugendliche aus bedürftigen Familien (SGB II, SGB XII, AsylbLG, Bundesvertriebenengesetz) bzw. Familien mit geringerem Einkommen

(Kinderzuschlag, Wohngeld), die im August 2021 Leistungen beziehen, einen Kinderfreizeitbonus in Höhe von einmalig 100 Euro je Kind erhalten.

Für den Kinderfreizeitbonus stellt der Bund 270 Millionen Euro zur Verfügung.

Er wird von der Familienkasse ausgezahlt. Angedacht ist, dass der Bonus an Bezieherinnen und Bezieher von Kinderzuschlag automatisch ausgezahlt wird. Davon umfasst sind auch Fälle, in denen Kinderzuschlag und Wohngeld bezogen wird.

Eine Besonderheit besteht bei Familien, die nur Wohngeld und keinen Kinderzuschlag beziehen, diese müssen für die Auszahlung einen formlosen Antrag bei der jeweils für den Wohnort zuständigen Familienkasse stellen.

# SOULMAT Besser schlafen mit der richtigen Einstellung



Die Matratze aus Sachsen – Bekannt aus der MDR-Sendung „Einfach genial“

Scannen Sie den Code und sehen Sie Geniales!

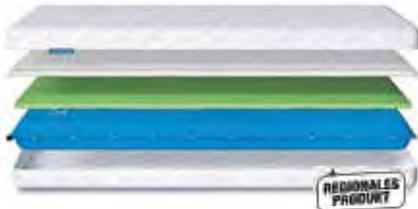
**SOULMAT ist die erste flexibel einstellbare Matratze – Made in Sachsen. Bekannt aus der MDR-Sendung „Einfach genial“ und war zuletzt bei „Das Ding des Jahres“ von Pro7 im Rennen. Aber was macht die neue Matratze aus Sachsen so einzigartig?**

## Matratze richtig einstellen.

Haben Sie sich schon immer mal gefragt, wie sie Ihre Matratze bestmöglich für Ihren Schlaf einstellen können? Genau wie in vielen anderen Lebensbereichen erzielt man erst dann beste Ergebnisse, wenn die richtige Einstellung gewählt wurde. Denken Sie an eine bequeme Autofahrt ohne die richtige Sitzposition. Oder an entspannten Hörerlebnis ohne die richtige Lautstärke. Und genauso verhält es sich beim Schlafen.

## Besser schlafen mit der richtigen Einstellung

Wir wissen nicht, wie Sie am besten schlafen. Deshalb haben wir in Zusammenarbeit mit der TU Dresden eine einzigartige, individuell einstellbare Matratze entwickelt. Mit SOULMAT passen Sie die Matratze ganz einfach Ihren Wünschen und Lebensumständen an. So haben Sie Ihre Schlafqualität jederzeit selbst in der Hand.



✓ **Optimiert gegen Rückenschmerzen**  
90 Prozent unserer Kunden geben an, weniger oder gar keine Rückenschmerzen zu haben. SOULMAT ist als ergonomisches Produkt zertifiziert und wurde als erste Matratze mit dem „Innovationspreis Ergonomie“ ausgezeichnet.

✓ **Maximale Flexibilität**  
Durch die patentierte Modulbauweise und den flexiblen Härtegrad ist die SOULMAT für jedes Gewicht, jede Körperform und jeden Schlaftyp geeignet.

✓ **Gesundes Schlafklima**  
SOULMAT fördert mit einem einzigartigen Klima- und Belüftungssystem ein optimales Mikroklima für Ihre Schlafgesundheit.

✓ **Anti-Durchliege-Garantie**  
Bei einem unabhängigen Test hat die SOULMAT eine Haltbarkeit von 30 Jahren bewiesen. Durch die patentierte Modulbauweise und hochwertige Verarbeitung ist ein Durchliegen nahezu unmöglich.

✓ **Dauerhafte Hygiene**  
SOULMAT ist vollständig waschbar. Durch die Reinigung mit warmem Wasser werden bis zu 99 Prozent aller Milben, Viren, Bakterien und Schimmelpilze beseitigt – ohne Chemie und teuren Profi. So können auch Allergiker und Asthmatiker nachts aufatmen.

✓ **Handliches Leichtgewicht**  
SOULMAT wiegt bis zu 40 Prozent weniger als herkömmliche Matratzen. Die modulare Leichtbauweise vereinfacht die Reinigung und das Beziehen um ein Vielfaches.

✓ **Innovation „Made in Sachsen“**  
Jede SOULMAT ist ein Einzelstück und wird nach individuellem Kundenwunsch in unserer Manufaktur in Sachsen (Döbeln) gefertigt.

✓ **Zufriedenheitsgarantie**  
Kontaktieren Sie uns für eine kostenfreie Beratung und testen Sie die SOULMAT einfach zu Hause! Mit unserer Geld-zurück-Garantie und persönlichen Nachbetreuung liegen Sie jederzeit richtig.

## Wann schlafen Sie mit der richtigen Einstellung?

## Aktionstage Showroom Chemnitz

06. Aug. 12:00 - 18:00 Uhr | 07. Aug. 10:00 - 16:00 Uhr

**GUTSCHEIN**  
für ein in Höhe und Härtegrad individuell einstellbares SOULMAT BioKlima Kissen im Wert von 149,-€\*  
\*bei Neukauf einer SOULMAT an den Aktionstagen

Showroom Chemnitz · Weststraße 34 · 09112 Chemnitz  
support@soulmat.de · www.soulmat.de  
Tel. 0351-26441400

Terminvereinbarung unter Tel. 0351-26441400 (Mo. - Fr. 9:00 - 17:00 Uhr) oder online unter www.soulmat.de/chemnitz

Öffnungszeiten: Jeden Donnerstag von 12 - 18 Uhr, an einem unserer Aktionstage oder nach Vereinbarung.

## Aktionstage Showroom Plauen

30. Juli 12:00 - 18:00 Uhr | 31. Juli 10:00 - 16:00 Uhr

**GUTSCHEIN**  
für ein in Höhe und Härtegrad individuell einstellbares SOULMAT BioKlima Kissen im Wert von 149,-€\*  
\*bei Neukauf einer SOULMAT an den Aktionstagen

Showroom Plauen · Bergstraße 20 · 08523 Plauen  
support@soulmat.de · www.soulmat.de  
Tel. 0351-26441400

Terminvereinbarung unter Tel. 0351-26441400 (Mo. - Fr. 9:00 - 17:00 Uhr) oder online unter www.soulmat.de/plauen

Öffnungszeiten: Jeden Dienstag von 12 - 18 Uhr, an einem unserer Aktionstage oder nach Vereinbarung.



Änderungen je nach offizieller Entscheidungslage vorbehalten

weitere & aktuelle Infos unter [www.v-ph.de](http://www.v-ph.de)



**KLASSIKNACHT**  
Bekannte klassische Werke anlässlich 10 Jahre Vogtlandhalle

So, 22.08.21, 19.30 Uhr, Greiz, Goethepark  
Tickets: Vogtlandhalle 03661-62880, Tourist-Info -689815

**J.S. BACH-KONZERT**  
u. a.: Ouvertürensuite Nr. 2 h-Moll BWV 1067  
Doppelkonzert für 2 Violinen d-moll BWV 1043  
u. a. mit: KM Stephan Freund & Alma Keilhack / Violine  
Pantoxa Urtizberea / Flöte, Dorian Keilhack / Dirigent

So, 05.09.21, 17.00 Uhr, Elsterberg, Laurentiuskirche  
Tickets: Abendkasse, Reservierungen: 03765-69579  
So, 26.09.21, 17.00 Uhr, Oelsnitz/Vogtl., St. Jakobikirche  
Tickets u. a.: Pfarramt 037421 22817  
Fr, 01.10.21, 19.30 Uhr, Reichenbach i. V., Peter-Paul-Kirche  
Tickets: Abendkasse, Reserv.: info@vogtland-philharmonie.de, 03765 13470

**BURG CLASSICS**  
Die Open-Air-Musiknacht mit Highlights aus Klassik, Film, Rock & Pop

Fr, 27.08.21, 19.30 Uhr, Hohenleuben, Burgruine Reichenfels  
Tickets: [www.ticketshop-thueringen.de](http://www.ticketshop-thueringen.de) (0361-2275227)

**I. SINFONIEKONZERT**  
• Schubert: Ouvertüre zu Die Zauberharfe • Grieg: Klavierkonzert a-Moll • Sibelius: Sinfonie Nr. 2 D-Dur

Severin von Eckardstein  
Klavier

Dorian Keilhack  
Dirigent

Di, 21.09.21, 19.30 Uhr, Reichenbach, Neuberinhaus 03765-12188  
Mi, 22.09.21, 16.00 & 19.30 Uhr, Reichenbach, Neuberinhaus 03661-62880  
Fr, 24.09.21, 16.00 & 19.30 Uhr, Greiz, Vogtlandhalle 03661-62880

## Großschadenszenarien in Echtzeit trainiert

Manche Planung wird von der Zeit ein- oder überholt. So und nicht anders erging es den rund 30 Beteiligten der Fachübung vor wenigen Tagen in den Räumlichkeiten des Landratsamtes. Während Einsatzstäbe des Katastrophenschutzes in Rheinland-Pfalz und Nordrhein-Westfalen auf Grund der Hochwasserkatastrophe derzeit im Dauereinsatz sind, übte ein operativer Führungsstab (sogenannte Technische Einsatzleitung) verschiedene Szenarien möglicher Einsätze.

Bereits seit mehreren Monaten vorbereitet, avancierte die rund fünfstündige Übung zu einer echten Nagelprobe des Zusammenspiels des Führungssystems nach Feuerwehrdienstvorschrift 100.

Die Überprüfung dieser Prozesse aus dem Führungssystem heraus, erfolgte durch ganz unterschiedliche Szenarien. Dazu gehörten gleich als Einstieg eine Hochwasserlage in Oelsnitz, ein Großbrand in Theuma mit Ausbreitung und Verpuffung sowie



Gespannt beobachten die Mitglieder des Katastrophenschutzstabes den Verlauf der Übung auf ihren Monitoren. Foto: Uwe Heint

die Meldung von Überflutungen im Raum Mylau. Zu all dem meldete ein Reichenbacher Krankenhaus einen Stromausfall. Eine brisante Lage auf der Autobahn rundete das Spektrum brisanter Katastrophenszenarien ab. Bei letzterer blieb ein Transporter von EuroTransplant mit Organen im Stau stehen. Die Ergebnisse forderten das Kommunikations-Know-how des Teams in seiner ganzen Breite. Eine klare Handlungsstruktur bewies das Team, als der Stau-Hilferuf des EuroTransplant-Transporters den Einsatz eines Helikopters nötig werden ließ, um die Kühlkette

nicht zu unterbrechen und die Organe rechtzeitig nach Dresden ins Uniklinikum zu transportieren.

„In den Räumlichkeiten des operativen Stabes waren all jene Mitarbeiter zusammengefasst, die in jedem auftretenden Fall eingesetzt werden. Hinzu kam die Nachrichtenzentrale, die mit einer Kameradin und drei Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Plauen besetzt wurde“, so Ingo Glaß als Leiter der Übung.

Die gesamte Übung wurde derweil bildlich überwacht, um Fehlerstellen schnell und unverzüglich aufzudecken und lückenlos zu schließen.

Insgesamt 18 Übende, davon 10 Männer in der technischen Einsatzleitung, die zuvor genannten vier Personen in der Nachrichtenzentrale und vier Fachberater von Polizei, THW, Rettungsdienst und Bundeswehr agierten reibungslos. Gut besetzt mit insgesamt 13 Beteiligten waren auch die Bereiche Übungssteuerung und Übungsleitung mit Schiedsrichterdienst.

Ein wichtiges Element der Ausbildung an diesem Tag war das Handling mit den vorhandenen digitalen sowie analogen Führungsmitteln. „Man sollte nicht vergessen, dass die meisten Beteiligten ehrenamtlich arbeiten. Es ist daher besonders wichtig, diese Kollegen im Umgang mit all jenen Mitteln zu schulen, die sie im Einsatz nutzen müssen“, ergänzte Ingo Glaß, der als Sachgebietsleiter Brand- und Katastrophenschutz über eine Jahrzehnte lange Erfahrung verfügt.

Eines der wichtigsten Lernfelder blieb an dem Tag die reibungs-

lose Koordination mit Hilfe neuer Technik. Schon deswegen fand die komplette Übung in den dafür vorgesehenen Räumen des Katastrophenschutzes im Landratsamt statt.

Ingo Glaß zog am Ende ein sehr positives Fazit. „Wir haben alles abgebildet: Leitstelle und Lagezentrum der Polizei und Rettungsdienst. Es wurde mit Telefon, Funk und E-Mail kommuniziert. Die internen und externen Kommunikationswege wurden rege genutzt und funktionierten ausgezeichnet. Schon in wenigen Wochen wird es als Steigerung eine Katastrophenschutzvollübung geben, bei der auch externe Kräfte eingebunden sind. Dann werden die theoretischen mit den praktischen Szenarien verbunden. Wir sind dafür aus heutiger Sicht gut gerüstet.“

Und somit sei allen Menschen gedankt, die sich klar in der Öffentlichkeit ehrenamtlich für unsere Gesellschaft engagieren, in diesem Zusammenhang ausdrücklich bei den Beübten Frauen und Männern.

## Ausschuss bewilligt weitere Fördermittel der Europäischen Union – 162.000 Euro stehen noch zur Verfügung



Der Lokale Lenkungs Ausschuss für Kleinprojekte des Kooperationsprogramms Freistaat Sachsen – Tschechische Republik 2014 – 2020 hat am 25.06.2021 grünes Licht für weitere vier deutsch-tschechische Kleinprojekte deutscher Antragsteller gegeben, sowie einer Erhöhung der Fördermittel, die mit knapp 54.400 Euro von der Europäischen Union gefördert werden. Das Geld fließt in

grenzüberschreitende Begegnungsvorhaben im sächsisch-böhmischen EUREGIO-EGRENSIS-Raum. Der Fördersatz liegt bei bis zu 85 Prozent.

Bei den bewilligten grenzüberschreitenden Vorhaben handelt es sich um ein Kultur-, zwei Sport- und zwei Projekte der Öffentlichkeitsarbeit.

Ein Beispiel: Im Erzgebirge hat sich das touristische Mountainbiking (MTB) zu einem wichtigen Standortfaktor entwickelt. Ziel dieses Projektes ist der Aufbau eines

grenzüberschreitenden Kooperationsnetzwerkes zwischen dem Sportpark Rabenberg e. V. (Trailcenter Rabenberg), der Gemeinde Boží Dar (Gottesgab) mit dem Trail Park Klínovec (Keilberg), dem Trail Park Plešivec (Pleßberg), dem Tourismusverband Erzgebirge e. V. und dem Oberwiesenthal aktiv e. V. Auf dem Plan stehen die Erarbeitung einer mehrsprachigen Website mit regelmäßiger Aktualisierung, ein gemeinsamer Eventkalender (auf

der Website) und eines Flyers. Das Außenmarketing soll gemeinsam durchgeführt werden.

Aus den bereitgestellten Mitteln der Europäischen Union stehen für den Rest der Förderperiode bis Juli 2022 noch um die 162.000 Euro für grenzüberschreitende Vorhaben zur Verfügung, die von deutscher Seite aus beantragt werden können.

Wer Ideen für solche oder andere grenzüberschreitende Vorhaben hat, möge sich in der

Geschäftsstelle der EUREGIO EGRENSIS in Plauen melden. Fördermittel sind noch verfügbar! Der nächste Ausschuss, der über beantragte Projekte tagt, findet im September statt. **Die Anträge hierfür müssen bis 29. Juli 2021 oder 08. Oktober 2021 vorliegen.**

Kontakt: Petra Klein, Tel. 03741 180 8758

Info: [www.euregioegrensis.de/index.php/de/projekt-foed/kleinprojekte](http://www.euregioegrensis.de/index.php/de/projekt-foed/kleinprojekte)

VOGT  
LAND

LANDKREIS

VOGTLANDKREIS  
LANDRATSAMT



### Wir brauchen Sie

... für die engagierte Mitarbeit in einer modernen, zukunftsorientierten öffentlichen Verwaltung. Diese Möglichkeit und Chancen bietet Ihnen das Landratsamt Vogtlandkreis:

- **Schulsachbearbeiter** (w/m/d)
- **Sachbearbeiter Tourismus/Marketing/Bildungsstruktur** (w/m/d)
- **Schlosser** (w/m/d)
- **Straßenwärter** (w/m/d)
- **Gerätewart** (w/m/d)
- **Sachbearbeiter Bodenordnung Vogtland** (w/m/d)
- **Sachgebietsleiter Schulverwaltung** (w/m/d)
- **Sachbearbeiter Haushalt** (w/m/d)
- **Sachbearbeiter Öffentlichkeitsarbeit/Neue Medien** (w/m/d)
- **Sozialarbeiter bzw. Sozialpädagoge – Erzieherische Hilfen** (w/m/d)
- **Amtsarzt bzw. Amtsleiter** (w/m/d)
- **Leiter des Sozialpsychiatrischen Dienstes** (w/m/d)

Anforderungsprofile und Aufgabenschwerpunkte der zu besetzenden Stellen finden Sie ausführlich unter [www.vogtlandkreis.de/karriere](http://www.vogtlandkreis.de/karriere)  
Oder nutzen Sie dazu einfach den QR-Code:



## IHK – RückkehrerNetzwerk – Mein Herz schlägt Vogtland

Mein Herz schlägt Vogtland, so lautet das Motto des RückkehrerNetzwerkes, welches die Regionalkammer Plauen der IHK Chemnitz, gemeinsam mit den Wirtschaftsunioren Plauen-Vogtland e. V., initiiert hat. Perspektivisch werden wir einen Rückkehrer-Stammtisch ins Leben rufen und aus dem Netzwerk heraus für das Vogtland als lebens- und lebenswerte Region werben.

Zur Mitgliedschaft sind alle aufgerufen, die

- im Vogtland geboren und aufgewachsen, jedoch für Ausbildung, Beruf oder Familie in eine

andere Region gezogen sind und nun wieder im Vogtland heimisch werden möchten

- Personen, die aus unterschiedlichen Gründen (Beruf, Familie, Immobilie) in das Vogtland gezogen sind

• Fachkräfte, die ins Vogtland ziehen möchten und in diesem Zusammenhang Unterstützung und einen Erfahrungsaustausch wünschen

Wer Interesse hat, kann sich mit der Ines Damm, Tel. 03741 214 3200 oder per E-Mail [ines.damm@chemnitz.ihk.de](mailto:ines.damm@chemnitz.ihk.de) in Verbindung setzen.



Ferien Monat August

Auch im August bieten wir weiterhin **kostenfreie Antigen-Tests** sowie die Ausstellung Ihrer **Impfzertifikate** an.

Denken Sie an Ihre **Reiseapotheke!**

Mehr Informationen erhalten Sie unter [www.apotheke-central.de](http://www.apotheke-central.de) oder rufen Sie uns an!

Servicetelefon (kostenfrei): **0800 7259797**  
 August-Bebel-Str. 5  
 08223 Falkenstein  
 Tel. 03745 74439-0

Central-Apotheke FALKENSTEIN

## Pflege im Vogtland

DER ETWAS ANDERE PFLEGEDIENST



### Intensiv WOHN GRUPPE

August-Bebel-Str. 7  
Falkenstein

Zur Betreuung unserer Bewohner verstärken wir unser Team. Für weitere Informationen kontaktieren Sie uns einfach – direkt per Telefon, E-Mail oder auch per Post.

ELFEN  
helfen

Elfen helfen | Pflege im Vogtland  
 August-Bebel-Str. 7 | 08223 Falkenstein  
 E-Mail: [info@elfen.care](mailto:info@elfen.care)

☎ 03745 744 3970 | [www.elfen.care](http://www.elfen.care)

## BESCHLÜSSE KREISTAG 08.07.2021

**Beschluss-Nr. 21/3-20:**

Der Kreistag beschließt, den Landrat zu beauftragen, im Namen den Kreistages den beiden Vogtländern, die vorgestern den sächsischen Verdienstorden erhalten haben, Dank und Anerkennung auszusprechen.

**Abstimmungsergebnis:**

10 *Dafürstimmen*  
42 *Gegenstimmen*, 7 *Enthaltungen*  
(damit ist der Antrag abgelehnt).

**Beschluss-Nr. 21/3-21:**

Der Kreistag bestätigt die heutige Tagesordnung.

**Abstimmungsergebnis:**

60 *Dafürstimmen*  
0 *Gegenstimmen*, 0 *Enthaltungen*

**Beschluss-Nr. 21/3-22:**

Der Kreistag beschließt: Im Vogtlandkreis sind die 1100-Liter-Alt-papierbehälter im Bringsystem an zentralen Standplätzen wieder aufzustellen.

Die bestehende Abfallsatzung ist dahingehend zu ändern. Ein entsprechender Änderungsentwurf ist durch die Kreisverwaltung vorzulegen.

**Abstimmungsergebnis:**

10 *Dafürstimmen*  
51 *Gegenstimmen*, 2 *Enthaltungen*  
(damit ist der Antrag abgelehnt)

**Beschluss-Nr. 21/3-23:**

Der Kreistag beschließt die Servicegebühr für die Anlieferung an Sperrmüll wird gestrichen und dann in der Folge der Grundgebühr aufgeschlagen.

**Abstimmungsergebnis:**

55 *Dafürstimmen*  
3 *Gegenstimmen*, 3 *Enthaltungen*

**Beschluss-Nr. 21/3-24:**

Der Kreistag beschließt im § 13 Abs. 5 wie folgt zu ergänzen:

„Der Landkreis kann auf Antrag diese Leistung kostendeckend durch Dritte durchführen lassen.“

**Abstimmungsergebnis:**

11 *Dafürstimmen*  
54 *Gegenstimmen*, 0 *Enthaltungen*  
(damit ist der Antrag abgelehnt)

**Beschluss-Nr. 21/3-25:**

Der Kreistag beschließt den § 15 Abs. 2 wie folgt zu ändern:

„Sperrige Abfälle im Sinne von Absatz 1 werden vom Landkreis bzw. dessen beauftragten Dritten

auf Anforderung **gebührenpflichtig einmal jährlich gebührenfrei abgeholt** (Holsystem), ...“

**Abstimmungsergebnis:**

24 *Dafürstimmen*  
38 *Gegenstimmen*, 2 *Enthaltungen*  
(damit ist der Antrag abgelehnt)

**Beschluss-Nr. 21/3-26:**

Der Kreistag beschließt im § 16 Abs. 6 wie folgt zu formulieren:

„Der Landkreis behält sich vor, einen zeitlich und örtlich begrenzten Modellversuch zu einem vierwöchentlichen Leerungsrythmus im ländlichen **und städtischen** Raum durchzuführen.

**Der Kreistag und seine Gremien werden in die Entscheidung, wo und wann Modellversuche durchgeführt werden, einbezogen.“**

**Abstimmungsergebnis:**

50 *Dafürstimmen*  
3 *Gegenstimmen*, 11 *Enthaltungen*

**Beschluss-Nr. 21/3-27:**

Der Kreistag beschließt im § 16 Abs. 6 wie folgt zu ergänzen:

„Bei Festlegung eines Leerungsrythmus > 2 Wochen ist die Notwendigkeit/Möglichkeit zur Beantragung einer zusätzlichen kostenfreien Papiertonne zu prüfen und bei Bedarf unbedingt einzuräumen.“

**Abstimmungsergebnis:**

60 *Dafürstimmen*  
0 *Gegenstimmen*, 6 *Enthaltungen*

**Beschluss-Nr. 21/3-28:**

Der Kreistag beschließt den § 16 Abs. 6 wie folgt zu formulieren:

Entsprechende Modellversuche sind zunächst durch den Kreistag zu diskutieren und abzustimmen, wenn die Inhalte, so z. B. örtliche und zeitliche Abgrenzung definiert sind.

**Abstimmungsergebnis:**

17 *Dafürstimmen*  
35 *Gegenstimmen*, 12 *Enthaltungen*  
(damit ist der Antrag abgelehnt)

**Beschluss-Nr. 21/3-29:**

Der Kreistag beschließt die zum 01.01.2022 in Kraft tretende Satzung über die Abfallentsorgung im Vogtlandkreis (Abfallwirtschaftssatzung).

**Abstimmungsergebnis:**

45 *Dafürstimmen*  
11 *Gegenstimmen*, 6 *Enthaltungen*

**Beschluss-Nr. 21/3-30:**

Der Kreistag beschließt die Servicegebühr für die Anlieferung an Sperrmüll wird gestrichen und dann in der Folge der Grundgebühr aufgeschlagen.

**Abstimmungsergebnis:**

60 *Dafürstimmen*  
0 *Gegenstimmen*, 2 *Enthaltungen*

**Beschluss-Nr. 21/3-31:**

Der Kreistag beschließt im § 3 Abs. 1 wie folgt zu ergänzen:

• einmalige Abholung von Sperrmüll auf Antrag.  
Abs. 5 tritt erst bei mehrmaliger Inanspruchnahme ein.

**Abstimmungsergebnis:**

11 *Dafürstimmen*  
44 *Gegenstimmen*, 7 *Enthaltungen*  
(damit ist der Antrag abgelehnt)

**Beschluss-Nr. 21/3-32:**

Der Kreistag beschließt § 3 Abs. 6 wie folgt zu ergänzen:

„Bei einem einmaligen Umtausch pro Jahr wird diese nicht erhoben.“

**Abstimmungsergebnis:**

23 *Dafürstimmen*  
32 *Gegenstimmen*, 8 *Enthaltungen*  
(damit ist der Antrag abgelehnt)

**Beschluss-Nr. 21/3-33:**

Der Kreistag beschließt im § 6 Abs. 8 wie folgt zu ändern:

120 l 2,70 €  
240 l 4,05 €.

**Abstimmungsergebnis:**

10 *Dafürstimmen*  
51 *Gegenstimmen*, 2 *Enthaltungen*  
(damit ist der Antrag abgelehnt)

**Beschluss-Nr. 21/3-34:**

Der Kreistag beschließt § 6 Abs. 20 wie folgt zu ändern:

„Einmal jährlich kann ein Tausch der Restabfallbehälter, Bio- und Papiertonnen je anschlusspflichtigem Grundstück ohne Zusatzgebühr in Anspruch genommen werden. Bei jedem weiteren Tausch im Jahr entsteht folgende Gebühr: Restabfallbehälter, Papiertonne oder Bioabfallbehälters = 9,30 EUR je Behälter für 2-Rad-Behälter und 13,95 EUR je Behälter für 4-Rad-Behälter.“

**Abstimmungsergebnis:**

20 *Dafürstimmen*  
36 *Gegenstimmen*, 7 *Enthaltungen*  
(damit ist der Antrag abgelehnt)

**Beschluss-Nr. 21/3-35:**

Der Kreistag beschließt, dass das Amt für Abfallwirtschaft nach dem 30.06.2022 im 3. Quartal 2022 zur Umsetzung der Abfallwirtschafts- und Abfallgebührensatzung dem Kreistag berichtet.

**Abstimmungsergebnis:**

14 *Dafürstimmen*  
39 *Gegenstimmen*, 9 *Enthaltungen*  
(damit ist der Antrag abgelehnt)

**Beschluss-Nr. 21/3-36:**

1. Der Kreistag beschließt die Abfallgebührensatzung ab 2022 für die öffentliche Abfallentsorgung des Vogtlandkreises.

2. Die Verwaltung wird beauftragt, auf Grundlage der Gebührenkalkulation und der gesetzlichen Vorgaben Entgeltvereinbarungen mit den beauftragten Unternehmen abzuschließen.

**Abstimmungsergebnis:**

45 *Dafürstimmen*  
16 *Gegenstimmen*, 2 *Enthaltungen*

**Beschluss-Nr. 21/3-37:**

Der Kreistag beschließt als Zuschuss für die Durchführung des Projektes „Präventionsbus Vogtlandkreis“ für das HHJ 2021 einen Zuschuss in Höhe von 62.706,18 € und für das HHJ 2022 in Höhe von 92.332,22 €.

**Abstimmungsergebnis:**

43 *Dafürstimmen*  
8 *Gegenstimmen*, 4 *Enthaltungen*

**Beschluss-Nr. 21/3-38:**

Der Kreistag beschließt für das Produkt 414104.43180301 einen erhöhten Mehrbedarf im HHJ 2021 in Höhe von 20.820,17 € (ohne Aufstockung VZÄ im Förderbereich Sucht) und beauftragt die Verwaltung im Rahmen des sich daraus ergebenden Haushaltsbudgets zur Verhandlung der Versorgungsverträge im Förderbereich Sucht/Psychiatrie.

**Abstimmungsergebnis:**

54 *Dafürstimmen*  
0 *Gegenstimmen*, 1 *Enthaltung*

**Beschluss-Nr. 21/3-39:**

Der Kreistag beschließt für das Produkt 414104.43180301 einen Mehrbedarf im HHJ 2022 in Höhe von 26.625,57 € und für das Produkt 414104.43180308 in Höhe von 40.738,69 € (5 % Eigenanteil der Träger im Suchtverbund ohne Aufstockung VZÄ) und beauftragt die Verwaltung im Rahmen des sich daraus ergebenden Haus-

haltsbudgets zur Verhandlung der Versorgungsverträge im Förderbereich Sucht / Psychiatrie.

**Abstimmungsergebnis:**

54 *Dafürstimmen*  
0 *Gegenstimmen*, 1 *Enthaltung*

**Beschluss-Nr. 21/3-40:**

Der Kreistag beschließt:  
1. Der Bau des im Rahmen des Kompetenzzentrums geplanten Katastrophenschutzlagers wird auf unbestimmte Zeit zurückgestellt.

2. Die für das Katastrophenschutzlager vorgesehenen Eigenmittel in Höhe von 602.192,00 € werden zur Finanzierung der Teilbereiche Feuerwehrbildungszentrum, Feuerwehrtechnisches Zentrum und der Außenanlagen eingesetzt.  
3. Eine Wiederaufnahme der Errichtung des Katastrophenschutzlagers ist durch den Kreistag zu beschließen.

**Abstimmungsergebnis:**

49 *Dafürstimmen*  
0 *Gegenstimmen*, 6 *Enthaltungen*

**Beschluss-Nr. 21/3-41:**

1. Der Beschluss des Kreistages vom 29.04.2021 – Beschluss-Nr. 21/2-8 wird aufgehoben.

2. Der Kreistag des Vogtlandkreises beschließt bei der Haushaltsstelle 724110.51110006 zur Finanzierung der Kosten bei der Schülerbeförderung im Haushaltsjahr 2021 außerplanmäßige Ausgaben in Höhe von 449.880,00 € für die teilweise Erstattung des Eigenanteils.

3. Der Kreistag des Vogtlandkreises beschließt bei der Haushaltsstelle 724110.51110006 zur Finanzierung der Kosten bei der Schülerbeförderung im Haushaltsjahr 2021 außerplanmäßige Ausgaben in Höhe von 20.000,00 € für den Mehraufwand des ÖPNVs bei der Bearbeitung der Rückerstattung.

4. Der Kreistag beschließt die Erstattung von Elternbeiträgen für die Schülerbeförderung für die Zeit vom 14.12.2020 bis zur Wiederaufnahme des Schulbetriebes im Mai 2021 in Höhe von 10,00 € pro Schülerjahresticket und Monat.

5. Der Kreistag beschließt die Erstattung von Mehraufwendungen beim ÖPNV für die Realisierung der Rückerstattung in Höhe von 20.000 €.

**Abstimmungsergebnis:**

54 *Dafürstimmen*  
0 *Gegenstimmen*, 1 *Enthaltung*

Diakonie

Auerbach

# AMBULANTER-PFLEGEDIENST MIT PFLEGEBERATUNG

Wir beraten Sie gerne zur Pflegeversicherung, zu Leistungen der ambulanten Pflege, Demenz und anderen Erkrankungen im Alter und damit einhergehenden Fragen.  
*Rufen Sie uns an, wir freuen uns auf Sie.*

Ihr Ansprechpartner: **Herr Chris Marschall**, Pflegeberater  
Vogtlandblick 24, 08209 Auerbach, M +49 174 6839847



*Ein Anruf genügt!*


201212

[www.diakonie-auerbach.de](http://www.diakonie-auerbach.de)




## 9. Kunsthandwerkermarkt im Vogtländischen Freilichtmuseum Landwüst

31. Juli und 1. August 2021 / Samstag von 11 – 18 Uhr, Sonntag von 10 – 18 Uhr

Schmuck- und Textilgestalter, Korbmacher und Buchbinder, Holzbildhauer und Floristen, Leinenweber und Hutmacher, Keramiker und Glasbläser erschaffen ein stimmungsvolles Ambiente, wie es vielfältiger nicht sein könnte. Zwischen Plauen und Bad Brambach, in idyllischer Landschaft gelegen, ist Landwüst mit seinem Freilichtmuseum längst über die Grenzen des Vogtlands hinaus bekannt. Die historische Kulisse wird am 31. Juli und 1. August zum 9. Mal mit erlesenen Manufakturen belebt. Mit ihren Ateliers und Werkstätten beziehen die Meister von Kunst- und Handwerk den geschichtsträchtigen Ort für ein Wochenende – am Samstag von 11 bis 18 und am Sonntag von 10 bis 18 Uhr. Die Ergebnisse ihres Fleißes laden ein zum Berühren, Probieren und Erwerben. Dabei ist das Einzugsgebiet sehr weitläufig. Aus verschiedenen Teilen Deutschlands reisen die zahlreichen Kunsthandwerker bereits Tage vorher an, um mit viel Liebe zum

Detail ihre Ausstellungsfläche zu bestücken. Auf dem 2,5 Hektar großen Museumsgelände können die Besucher einerseits feinstes Kunsthandwerk erleben und andererseits das Museum entdecken, das die Lebensweise der vogtländischen Landbevölkerung vor 100 Jahren dokumentiert – in über 20 Gebäuden, Scheunen, Remisen und Außenflächen. An einigen Ständen werden Handwerkstechniken auch durchgeführt. Kinder und Erwachsene können dabei dem Meister über die Schulter schauen. Zu dem beliebten Kunsthandwerkermarkt gehört auch dessen hochwertiges Kulturprogramm und die ausgewählte Verköstigung, wobei besonders auf Regionalität geachtet wird. Ob am Verkaufsstand bei der Käseerei, bei der Verkostung regionaler Weine, den traditionell herzhaften Happen oder bei Kaffee und hausbackenem Kuchen, um nur einiges zu nennen – im weitläufigen Museumsareal finden sich so viele Gelegenheiten, um inmitten des Marktgeschehens zu genießen und dem Alltagstrott zu entfliehen. Dazu ertönt handgemachte Instrumental- und Vokalmusik an vielen Orten, die sich dem Marktgeschehen anpasst. Ein anspruchsvolles und spannendes Wochenende verspricht der diesjährige Kunst-

handwerkermarkt im Freilichtmuseum Landwüst, wenn die wunderschönen Kleinserien aus Gold und Silber, Ton und Porzellan, Holz und Papier, Glas und Leinen ihre neuen Besitzer erwarten. Für den Markt und sein Kulturprogramm wird ein Eintritt für Erwachsene erhoben, Kinder bis 12 Jahre zahlen keinen Eintritt.

**Weitere Informationen:**  
MARKT-WERT  
Andreas Wolf  
Kulturhof Zickra 31  
07980 Berga/Elster  
Telefon 036623 21369  
[www.markt-wert.net](http://www.markt-wert.net)  
[www.kulturhof-zickra.de](http://www.kulturhof-zickra.de)



**Der 9. Kunsthandwerkermarkt im Vogtländischen Freilichtmuseum Landwüst findet am 31. Juli, 11 – 18 Uhr, und 1. August, 10 – 18 Uhr, statt.**

*Pressefoto Landwüst*

# 25

## JAHRE VOGTLANDKREIS

### Ehrenamt



## Gemeinsam mehr bewegen

Sie sind unersetzlich, wichtige Knotenpunkte des öffentlichen Gemeinwesens und Träger notwendiger Leistungen – die Ehrenamtlichen des Vogtlandes. Der Vogtlandkreis wird auf der »Ehrenamtsgala 2021«, am **24. September 2021**, Bürgerinnen und Bürger des Vogtlandkreises, die sich langjährig ehrenamtlich in besonderer Weise verdient gemacht haben, öffentlich ehren. Menschen, die sich im Wohnort, in Verbänden und Vereinen, in den Bereichen Soziales, Jugend, Kultur, Ordnung und Sicherheit, Sport und Tourismus, Umwelt-, Tierschutz und Denkmalschutz ganz besonders engagiert haben, sollen mit dieser Würdigung Achtung und Anerkennung finden.

Während des letzten Corona-Jahres verloren die vogtländischen Vereine eine Vielzahl ihrer ehrenamtlich Tätigen. Ein Verlust, der für viele Vereine und Organisationen oft kaum zu verschmerzen ist. Ohne Ehrenamt würde das gesellschaftliche Leben in vielen Bereichen der Region zum Erliegen kommen. Versorgungslücken entstünden. Ein Beispiel: Im Regionalverband

Zwickau/Vogtland der Johanniter engagieren sich derzeit rund 220 ehrenamtliche Helferinnen und Helfer u. a. in der Erste-Hilfe-Ausbildung, im Schulsanitätsdienst, in der Johanniter-Jugend und in zwei Katastrophenschutz-Einsatzzügen. Auch hier: Die Zahl der ehrenamtlich Tätigen im so genannten »Blaulichtbereich« nimmt im Vogtlandkreis kontinuierlich ab. Das berichtete Kreisbrandmeister Gerd Pürzel zu Jahres-Beginn im Rahmen einer Präsentation im Landratsamt. Zwar verlangsamte sich der Prozess, jedoch zeige die Kurve - demografisch bedingt - weiter nach unten. Um dieser Entwicklung entgegenzuwirken, erarbeiteten das Landratsamt des Vogtlandkreises, Sachgebiet Brand- und Katastrophenschutz und der Kreisfeuerwehrverband die »Kampagne zur Förderung des ehrenamtlichen Engagements im Bereich Brand- und Katastrophenschutz und Rettungsdienst«.

Das Engagement im Vogtland ist breit gefächert und in jeglichen Lebensbereichen zu finden- ob die Mithilfe in Heimatvereinen, Engagement als Trainer in Sport-

mannschaften mit den mehr als 15.000 betreuten Kindern und Jugendlichen, als Naturschutz- oder Nachbarschaftshelfer bis hin zu den bereits erwähnten Kameraden der Freiwilligen Feuerwehren und des Katastrophenschutzes. Der Vogtlandkreis ist seit vielen Jahren bemüht, dieses ehrenamtliche Engagement zu unterstützen und in Veranstaltungen zu würdigen. Mit Umsetzung der Förderrichtlinie vor Ort sollen die vorhandenen Strukturen im Vogtlandkreis noch effektiver genutzt, gestärkt und ausgebaut werden.

#### Der Vogtlandkreis plant die Aufteilung der finanziellen Mittel in vier Säulen:

1. Ehrenamtsbörsen/-messen und Würdigungs- und Dankesveranstaltungen
2. Förderung von Projekten und Übernahme der Kosten von geringwertigen Wirtschaftsgütern zum Ausbau und zur Verstetigung von ehrenamtlichen Strukturen im Landkreis
3. Bekanntmachung der Koordinierungsstelle/Ausbau der Netzwerkarbeit
4. Förderung von Fortbildungen/ Schulungen



Schaukasten-Motiv von Januar bis April 2021 an der Fassade des Landratsamtes Plauen

1) Der jährlich stattfindende Integrationswettkampf im Boxen wird vorwiegend von ehrenamtlichen Helfern organisiert. (Foto: Landratsamt Vogtlandkreis)

2) Der Naturschutz könnte ohne seine ehrenamtlichen Naturschützer nicht existieren. Naturschutzhelfer Michael Thoß mit Schülern unterwegs im grünen Klassenzimmer. (Foto: NUZ)



»Alles Große geschieht nur, weil in dieser Welt jemand mehr tut, als er muss.« (Hermann Gmeiner)



# Ehrenamt



3



4



5



6



7



8

3) Der Auerbacher Horst Dietz ist seit vielen Jahren ehrenamtlicher Helfer beim DRK und hilft mit, verschiedene Großveranstaltungen abzusichern.

4) Der DRK-Blutspendedienst ist monatlich bis zu dreißig Mal vor Ort um die begehrten Blutkonserven für die Medizin zu sichern.

5) Schon die Floriansjünger lernen mit der Technik der Freiwilligen Feuerwehren umzugehen.

6) Ob bei Großeinsätzen oder Übungen des Brand- und Katastrophenschutzes, das Technische Hilfswerk (THW) ist stets gefragt.

7) Christa Bauer ist ehrenamtlich im Naturschutz tätig. Sie kümmert sich unter anderem auch um Pflegehunde.

8) Eine Wohngruppe der Elterninitiative Plauen zum Protesttag Inklusion unterwegs zur Falknerei Hermann.

(Archivfotos: Landratsamt)

Ehrenamtliche Arbeit ist also ein enorm wichtiger und unverzichtbarer Bestandteil unserer demokratischen Gemeinschaft. Neben gesellschaftlicher Verantwortung ist ehrenamtliche Arbeit aber auch ein großes politisches Thema. An viele soziale Projekte wurde der Rotstift angesetzt, und reguläre Jobs wurden durch ehrenamtliche Mitarbeiterinnen ersetzt. Diese Vorgehensweise sorgt in der Gesellschaft auch immer wieder für Kritik am Umgang mit ehrenamtlicher Arbeit. Um dem Bereich Ehrenamt mehr Anerkennung und Respekt entgegenzubringen und die politische Bedeutung dieser

Arbeit zu unterstreichen, gibt es mittlerweile je nach Bundesland individuelle Auszeichnungen für freiwillige Helfer. Eine davon ist die vogtländische Ehrenamtsgala am 24. September. »Mit dieser Form der Auszeichnung für verdienstvolle Ehrenamtler der Region will der Vogtlandkreis im Rahmen einer Galaveranstaltung Impulse für das gesellschaftlich unverzichtbare bürgerschaftliche Engagement setzen und in ansprechender Form verdienstvolle Bürgerinnen und Bürgern auszeichnen«, hebt Landrat Rolf Keil den hohen Stellenwert des Ehrenamtes hervor.

## SCHON GEWUSST?

Deutschland gehört zu den Ländern mit überdurchschnittlich hohem bürgerlichen Engagement. Im Jahre 2020 waren 17,11 Millionen Deutsche (Quelle: Statista) in ihrer Freizeit ehrenamtlich beschäftigt. Die Ehrenamtlichen engagierten sich vor allem in Sportvereinen, kirchlichen Einrichtungen und Hilfsorganisationen.

Im Jahr 2016 verzeichnete die evangelische Kirche über 1,1 Millionen ehrenamtliche Mitarbeiter. Die Mehrheit der Ehrenamtlichen in Deutschland war zu dieser Zeit über 50 Jahre alt – knapp ein Viertel war 70 Jahre und älter. Sie leisten bei 4,6 Milliarden Stunden ehrenamtliche Arbeit pro Jahr. (Quelle: AMB Generali Gruppe)

Lesen Sie in der nächsten Ausgabe:

»25 Jahre Vogtlandkreis«

GESUNDHEIT & SOZIALES



## DOROTHEA MARKGRAF: EHRENAMT IST EINE SINNERFÜLLTE AUFGABE



**Dorothea Markgraf:** seit über zehn Jahre ehrenamtlich tätig.

(Foto: Landratsamt)

Den Blick in strahlende Kinderaugen kann man nur schwer in Worte fassen. Für Dorothea Markgraf, die eine Kinderkrabbelgruppe betreut, ist es der dankbarste Lohn, den man für Zeit und Aufwand bekommen kann. Auf den Armen der Eltern kommen sie zu uns und selbstständig gehen sie, beschreibt Dorothea Markgraf ihr Empfinden, wenn sie Säuglinge zu kleinen Persönlichkeiten aufwachsen sieht. Meist kommen die Muttis oft schon während der Schwangerschaft zu uns in die Gruppe und bleiben dann bis zum Kitabesuch oder gar bis zum Schuleintritt ihres Sprösslings. Es ist ein Kommen und Gehen und doch ist die Gruppe eine kleine

Gemeinschaft. Ob Sommerfest, Weihnachtsfeier oder gemeinsamer Frühjahrsspaziergang, vieles wird gemeinsam unternommen und Einzelkinder oder alleinerziehende Eltern lernen so Gemeinschaftssinn schätzen. Zur Kinderkrabbelgruppe kommen so um die zehn Kinder, meist mit den Muttis zum Montagbrunch in die Räume der Landeskirchlichen Gemeinschaft Auerbach in die Zillestraße. Der Treff

ist konfessionsfrei und ganz ungezwungen, die Kinderkrabbelgruppe Vogtland nutzt dort Räume. Hier haben wir auch eine Küche und einen kleinen Garten mit Spielgeräten. Wir haben lange nach solch einen Domizil gesucht, seit zwei Jahren sind wir jeden Montag hier, obwohl es die Krabbelgruppe seit 2009 gibt, erzählt Dorothea Markgraf. Im Ehrenamt die Kinderkrabbelgruppe zu betreuen und vor über zehn Jahren aufgebaut zu haben, wusste und weiß Dorothea Markgraf stets ihre zuverlässige Kollegin Helga Tafelski an ihrer Seite. Für Beide steht das Tun für andere im Mittelpunkt ihres Engagements. Der

Dank, den man dafür empfängt, spornt immer wieder neu an, in seiner ehrenamtlichen Tätigkeit keine reine Freizeitbeschäftigung zusehen, sondern eine sinnerfüllte Aufgabe die der Gemeinschaft zugutekommt. Auch die Unterstützung die wir vom Vogtlandkreis erhalten und Ehrungen durch den Freistaat und den Landkreis stimmen uns optimistisch weiter zu machen und immer wieder nach neuen Ideen zu suchen, den Kindern, Muttis und Vatis die zu uns kommen, mehr als ein zweites Zuhause zu geben. Hier finden sie Halt, Verständnis, spüren Gemeinschaft und schöpfen Kraft für den Alltag.

»Der Dank, denn man dafür empfängt, spornt immer wieder neu an.«

## Nächster Halt FerienTicket – In den Sommerferien Sachsen mit Bus und Bahn erkunden

Mit einem Taxi nach Paris. Oder in zerrissenen Jeans durch San Francisco gehen? Das war gestern. Die Jugend von heute brennt lieber Richtung Dresden, Chemnitz oder Leipzig durch. Mit den FerienTickets kann man sechs Wochen lang kreuz und quer durch die Gegend düsen. Die ganze Welt erobern wird man damit nicht. Aber eine Horizonterweiterung ist garantiert!

Über 10.000 Schüler im Vogtlandkreis besitzen das **Schüler Ticket Vogtland** aus dem Schuljahr 2020/21, manch einer bereits ein **Bildungsticket**. Sie können mit diesem Ticket auch während der sächsischen Sommerferien vom 24. Juli bis 5. September 2021 ohne zeitliche Einschränkung im Verkehrsverbund Vogtland in Bus und Bahn einzusteigen, die Ferien genießen und müssen kein extra Ticket lösen. Mit dem Vogtlandnetz sind viele Ausflugsziele im Vogtlandkreis bequem erreichbar.

Wer aber in den Sommerferien auch bis Zwickau, Chemnitz oder Aue fahren möchte, für den ist das **FerienTicket VVV+VMS** für nur 20 Euro die richtige Wahl. Es gilt rund um die Uhr in allen



Mit den FerienTickets sechs Wochen lang Bus und Bahn fahren. Foto: VVV

Zügen, Bussen und Straßenbahnen der beiden Verbundgebiete Vogtland und Mittelsachsen, und sogar auf ausgewählten Verbindungen über die Verbundgrenzen hinweg. Es ist natürlich auch als HandyTicket erhältlich und die kostenlose Mitnahme eines Fahrrades im Rahmen der Platzkapazität ist ebenso möglich. Mutti Katharina Petermann

ist begeistert: „Ich musste die Jungs bisher immer fahren, wenn sie wohin wollten. Jetzt kann die Clique einfach alleine losziehen. Das FerienTicket ist eine super Sache.“, sagt die Plauenerin, deren Fabian inzwischen die zehnte Klasse besucht.

Was Interessierte noch wissen sollten: Das FerienTicket VVV+VMS darf man nur bis zum

21. Geburtstag benutzen. Die Berechtigung zur Nutzung des FerienTickets VVV+VMS muss bei Kontrolle durch ein Kontrollmedium mit Passfoto und Geburtsdatum nachgewiesen werden. Das heißt, der Berechtigte kann dem Kontrolleur sein SchülerTicket Vogtland, einen Schülerausweis oder eine Kundenkarte der Verkehrsverbände (VVV oder

VMS) vorlegen. Möglich ist der Nachweis einer Nutzungsberechtigung aber auch durch Vorzeigen des Personalausweises oder des Reisepasses beziehungsweise eines Führerscheins.

Ebenso bemerkenswert: Für die Touren durch den ganzen Freistaat bieten die sächsischen Verkehrsverbände mit dem **FerienTicket Sachsen** das passende Ticket für Schüler und Azubis bis zum 21. Geburtstag an. Es kostet 32 Euro und gilt sechs Wochen lang in ganz Sachsen und dem gesamten Mitteldeutschen Verkehrsverbund (MDV). Man kommt damit also auch bis Leipzig, Halle oder Altenburg. Ein Fahrrad kann fast überall kostenfrei mitgenommen werden. Das FerienTicket Sachsen gibt es in den Servicestellen der Verkehrsunternehmen, an allen Automaten der Eisenbahnen sowie bei vielen Busfahrern im Regionalverkehr. Weitere Informationen kann man sich ganz einfach und bequem wie folgt über die Tourismus- und Verkehrszentrale (Telefon 03744 19449) oder im Internet auf den Seiten [www.vogtlandauskunft.de](http://www.vogtlandauskunft.de) und sachsenweit über [www.deine-jugendtickets.de](http://www.deine-jugendtickets.de) holen.

## Der Verkehrsverbund Vogtland baut sein Carsharing-Angebot aus – Interessierte können E-Autos privat oder geschäftlich buchen



Der Verkehrsverbund Vogtland hat sein Carsharing-Angebot ausgebaut. Im Bild Teamleiter Alexander Schädlich. Foto: Verkehrsverbund Vogtland

Der Verkehrsverbund Vogtland (VVV) positioniert und etabliert sich immer deutlicher als Mobilitätspartner. Als der VVV vor dreieinhalb Jahren mit zwei „Stromern“ im Straßenverkehr aufkreuzte, zählte die Zulassungsstelle des Vogtlandkreises insgesamt 114 elektrische Pkw-Zulassungen. VVV-Teamleiter Alexander Schädlich: „Wir haben für beide Fahrzeuge von Anfang an CarSharing angeboten. Dies allerdings zunächst noch eingeschränkt. Auf Anregung des

Vereins „Verkehrswende in Kleinen Städten e.V.“, der zurzeit ein Projekt zur Förderung von Radverkehr und Carsharing in Auerbach durchführt, hat sich der Verkehrsverbund entschieden, den Renault Kangoo Maxi Z.E. ganz-tägig freizugeben. Zum 1. Januar 2021 haben wir unser Carsharing-Angebot somit erweitert“, teilt Alexander Schädlich mit. Die Idee dahinter: Der Renault Zoe Z.E. und der Renault Kangoo Maxi Z.E. dienen dem Verkehrsverbund als Dienstfahrzeuge. Werden sie

nicht benötigt, können die Bürger die Elektroautos nutzen. Das Interesse an Elektrofahrzeugen steigt. Im Vogtland sind inzwischen 431 E-Autos unterwegs.

Alexander Schädlich hat folgendes beobachtet: „Die meisten Leute wollen zu Beginn erstmal nur mit einem Stromauto fahren, weil sie neugierig geworden sind. Oft buchen sie nach diesem Erlebnis wieder und nutzen unsere Fahrzeuge dann im Alltag oder für Ausflüge. Manche Kunden haben selbst kein Auto mehr und fahren mit einem Elektroauto von uns, wenn sie mal ein Auto benötigen.“ Die Buchung erfolgt über den Anbieter [www.teilAuto.net](http://www.teilAuto.net) - das Unternehmen gilt in diesem Bereich als größter Anbieter Sachsens. Die Anmeldung ist kinderleicht und erfolgt über die Rufnummer 0345-445000. Man lässt sich registrieren, dann bekommt man nach wenigen Tagen die Bestätigung inklusive Kundenkarte per Post nach Hause geschickt. Wie bei jedem anderen Mietwagengeschäft muss der Kunde eine Kaution hinterlegen. Und dann kann man auch schon

buchen, wenn der Wunschzeitraum verfügbar ist. Für Neueinsteiger ist dieses Angebot von [teilAuto.net](http://teilAuto.net) also genau das Richtige, um es mal zu probieren.

**Weitere Informationen und Fahrpläne** erhalten Sie unter [www.vogtlandauskunft.de](http://www.vogtlandauskunft.de) oder bei der Tourismus- und Verkehrszentrale Vogtland, Servicetel.: 03744-19449.

VERKEHRSVERBUND  
VOGTLAND GMBH

# Vischelant

Das Kundenmagazin und Informationsmaterial zu unserem ÖPNV-Angebot kostenfrei und vor Ort in allen Rathäusern und in Tourist-Informationen erhältlich.

Auch als Download oder Versand bequem online unter  
[www.vogtlandauskunft.de/publikationen](http://www.vogtlandauskunft.de/publikationen)

GENIESSERZEIT SOMMER  
BIERGÄRTEN IM VOGTLAND

Neue Ausgabe  
 ab 14.07.2021

Vogtlandweit. Vernetzt. Unterwegs.  
[www.vogtlandauskunft.de](http://www.vogtlandauskunft.de)



*Cast Film and Sheet*

Als innovativer, zukunftsorientierter Hersteller von hochwertigen Kunststofffolien für den Büro-, Verpackungs- und Industriebereich beliefern wir gemeinsam mit den fünf weiteren Produktionsstandorten der Profol Gruppe in Europa, Asien und den USA den Weltmarkt.

**Zur Verstärkung unseres Teams am Standort Greiz suchen wir engagierte**

## **Maschinenführer (m / w / d)**

**für die Bedienung unsere Extrusionsanlagen im Schichtbetrieb.**

Erfahrungen in der Kunststoffverarbeitung, eine Ausbildung als Verfahrensmechaniker für Kunststoff- & Kautschuktechnik bzw. in einem Metall- oder Elektrohandwerk sind wünschenswert.

**Weiterhin suchen wir engagierte**

## **Versandmitarbeiter (m / w / d)**

**unbefristet in Vollzeit im Schichtbetrieb.**

Eine technische/kaufmännische Berufsausbildung, den Nachweis des Ausweises für das Führen von Flurförderzeugen, Kompetenz in der Ladungssicherung sowie Basiskenntnisse MS-Office und ERP / LVS bringen Sie idealerweise mit.

Es erwarten Sie eine intensive Einarbeitung/individuelle Entwicklungsmöglichkeiten/ ein kollegiales Umfeld mit gutem Betriebsklima / umfangreiche Sozialleistungen.

**Kommen Sie in unser Team, wir freuen uns auf Sie!**

**Bewerben Sie sich gern auch als Quereinsteiger mit technischem Verständnis.**

**Haben wir Ihr Interesse geweckt, dann bewerben Sie sich bitte bei:**

**Frau Müller**

**Per Mail: [bewerbung-greiz@profol.de](mailto:bewerbung-greiz@profol.de)**

**Per Post: Profol Greiz GmbH  
Gewerbegebiet Geraer Str. 3  
07973 Greiz**



# 25 Jahre Sportgala – Stimmabgabe läuft noch bis zum 10. September

Alle Vogtländerinnen und Vogtländer haben noch **bis zum 10. September** die Möglichkeit mit Abgabe der Stimmzettel ihre/-n Lieblingssportlerin/-er sowie Lieblingsmannschaft der letzten 25 Jahre zu wählen. Die Kandidaten werden im benannten Wahlzeitraum ausführlich von den

Vogtlandkreis unterstützt  
Initiativen des Deutschen  
Olympischen Sportbunds

Der Deutsche Olympische Sportbund startete am 02.07. eine bundesweite Kampagne zum Neustart für die knapp 27 Millionen Mitglieder in den 90.000 deutschen Sportvereinen. Dabei stehen die Slogans „Comeback der Bewegung“ und „Comeback der Gemeinschaft“ für die wesentlichen Elemente, die das Vereinsleben prägen. Die Kampagne will die Menschen ermuntern, das Sporttreiben in den Vereinen wieder aufzunehmen. „Die Pandemie hat Stillstand produziert, für jedes einzelne Mitglied ebenso wie für unsere Vereine mit ihren wertvollen Angeboten und den zumeist ehrenamtlichen Strukturen. Wir wollen den Neuanfang sichtbar bewerben und alle motivieren, sich daran zu beteiligen. Dazu haben wir ein Baukastensystem entwickelt, das vom einzelnen Verein bis zum DOSB alle in Sportdeutschland nutzen können“, so DOSB-Vorstandsvorsitzende Veronika Rücker. Diese so genannte Toolbox enthält zahlreiche starke Bildmotive, die mit Slogans und Appellen untertitelt werden können. Zusätzlich kann jeder im Sport als Absender auftreten und seine eigene Kampagne zusammenstellen.

Weitere Infos dazu unter  
[www.come-back.fit](http://www.come-back.fit)

Der Vogtlandkreis folgt diesem „Aufruf“ zum „Comeback der Bewegung“ und „Comeback der Gemeinschaft“ und möchte die Vogtländerinnen und Vogtländer dazu auffordern einen Startschuss für den Sport zu setzen. Die Menschen sollen sorgsam aber mit Freude und neuem Mut einen sportlichen Sommer genießen und sind dazu eingeladen die vielfältigen und zahlreichen Angebote unserer über 350 Sportvereine im Vogtland wahrzunehmen.

regionalen Medien vorgestellt und am **Samstag, dem 9. Oktober 2021** unter der erneuten Schirmherrschaft von Landrat Rolf Keil in der **Musikhalle Markneukirchen** geehrt.

Traditionell wird es eine Auszeichnung des Sport-Ehrenamtes im Rahmen der **Feierstunde der Sportfunktionäre** geben. Diese soll gesondert am **Mittwoch, den 6. Oktober 2021 im Landratsamt**

**Vogtlandkreis** stattfinden. Da eine Auszeichnung der zu Ehrenenden im vergangenen Jahr komplett ausfallen musste, werden jene Kandidaten aus 2020 in diesem Jahr gewürdigt.

Detaillierte Informationen und alles Aktuelle über den Vogtland-Sport sind auf der Homepage des Kreissportbundes Vogtland unter [www.ksb-vogtland.de](http://www.ksb-vogtland.de) zu finden.




Name, Vorname

Unterschrift

Straße, Hausnummer

PLZ

Wohnort

Absender bitte in Druckschrift!

FRAUEN	MÄNNER	MANNSCHAFTEN
<input type="radio"/> <b>Dotzauer, Lisa</b> Skilanglauf VSC Klingenthal	<input type="radio"/> <b>Backhaus, André</b> Ringen AV Germania Markneukirchen	<input type="radio"/> <b>AC Atlas Plauen</b> Gewichtheben 1. Männermannschaft
<input type="radio"/> <b>Goller, Sabine</b> Judo JV IPPON Rodewisch <i>Vorher bei PSV Plauen</i>	<input type="radio"/> <b>Bahmann, Christian</b> Kanuslalom Naturfreunde Plauen	<input type="radio"/> <b>AV Germania Markneukirchen</b> Ringen 1. Männermannschaft
<input type="radio"/> <b>Gräßler, Ulrike</b> Skispringen VSC Klingenthal	<input type="radio"/> <b>Dressel-Putz, Phillip</b> Triathlon SC Plauen 06/LATV Plauen	<input type="radio"/> <b>CVV CheerMANIA</b> Cheerleading Frauen
<input type="radio"/> <b>Lindner, Romy</b> Leichtathletik/ Lauf VfB Lengenfeld 1908	<input type="radio"/> <b>Hendel, Sebastian</b> Leichtathletik/Lauf LAV Reichenbach	<input type="radio"/> <b>HC Einheit Plauen</b> Handball 1. Männermannschaft
<input type="radio"/> <b>Lorenz, Pia</b> Flossenschwimmen Tauchclub Nemo Plauen	<input type="radio"/> <b>Höra, Christian</b> Flossenschwimmen Tauchclub Nemo Plauen	<input type="radio"/> <b>JV IPPON Rodewisch</b> Judo 1. Männermannschaft
<input type="radio"/> <b>Otto, Kristina</b> Leichtathletik/Lauf VfB Lengenfeld 1908	<input type="radio"/> <b>Jakubczyk, Lucas</b> Leichtathletik/Sprint SC Syrau	<input type="radio"/> <b>SV 04 Plauen-Oberlosa</b> Handball 1. Männermannschaft
<input type="radio"/> <b>Richter, Jana</b> Leichtathletik/Lauf LATV Plauen	<input type="radio"/> <b>Kirchseisen, Björn</b> Ski/Nordische Kombination BSP Klingenthal <i>LLZ Klingenthal, WSV 08 Johanngeorgenstadt</i>	<input type="radio"/> <b>SVV Plauen</b> Wasserball 1. Männermannschaft
<input type="radio"/> <b>Schröter, Brit</b> Leichtathletik/Gehen LAV Reichenbach	<input type="radio"/> <b>Pfennig, Tobias</b> Leichtathletik/Sprint Treuener LV	<input type="radio"/> <b>VfB 1906 Auerbach</b> Fußball 1. Männermannschaft
<input type="radio"/> <b>Seidel, Claudia</b> Rad Vogtland Bike <i>Vorher bei LATV Plauen und RSC Plauen 1997</i>	<input type="radio"/> <b>Roth, Michael</b> Eisschnelllauf TSV Vorwärts Mylau 1891	<input type="radio"/> <b>VfC Plauen</b> Fußball 1. Männermannschaft
<input type="radio"/> <b>Spranger, Gina</b> Boxen Boxteam Oelsnitz	<input type="radio"/> <b>Schellenberg, Ralf</b> Gewichtheben AC Atlas Plauen	<input type="radio"/> <b>VSV Oelsnitz</b> Volleyball 1. Männermannschaft
<input type="radio"/> <b>Roth, Denise</b> Eisschnelllauf TSV Vorwärts Mylau 1891	<input type="radio"/> <b>Seifert, Benjamin</b> Skilanglauf TSG Bau Hammerbrücke 1862	<input type="radio"/> <b>Tauchclub Nemo Plauen</b> Flossenschwimmen 1. Männermannschaft
<input type="radio"/> <b>Zillmann, Ute</b> Eisschnelllauf TSV Vorwärts Mylau 1891	<input type="radio"/> <b>Striegler, Malte</b> Flossenschwimmen Tauchclub Nemo Plauen	

STIMMZETTEL  
25 JAHRE VOGTLANDSPORTLERWAHL

**ACHTUNG!**  
Einsendeschluss ist Freitag, 10. September 2021.  
Nur Originaltippscheine mit Unterschrift werden gewertet!  
Ein Kreuz je Kategorie. Tippscheine des Kreisjournals bitte einsenden an:  
Landratsamt Vogtlandkreis, Sachbereich Sport  
Postplatz 5, 08523 Plauen.

[www.sportgala-vogtland.de](http://www.sportgala-vogtland.de)

# KOMM IN UNSER SEIDEL TEAM

Auslieferungs-  
monteur\*innen  
gesucht!  
(m/w/d)

*Pierre  
Morgenstern*

Seit 12 Jahren

Küchenmonteur

bei Seidel

© Foto: Chris Gonz

Informationen unter:  
[www.seidel-wohnwelt.de](http://www.seidel-wohnwelt.de)

inter  
living

**SEIDEL**  
WOHNWELT

Göltzschtalblick 4 · 08209 Auerbach

... ANZEIGE ...

## Das Gesicht einer Weltmarke

Sie ist das repräsentative Antlitz einer Weltmarke, einer Stadt und letztlich einer ganzen Region: Maxi Schulz, die frischgekürte Plauener Spitzenprinzessin. Als nunmehr 10. Hoheit seit 1996 steht die Coschützerin ab sofort in den „Stiefeln“. Nach den bemerkenswerten Einzel-Präsentationen der neun Kandidatinnen fiel es der 10-köpfigen Jury, zu der auch Karsten Kramer, in Stellvertretung des Landrates des Vogtlandkreises gehörte, sichtlich schwer, die Krone zu vergeben. Einfühlsam und stets die Kandidatinnen in den Mittelpunkt rückend, moderierte Madlen Schulz die Wahl im Vogtlandtheater.



Die amtierende Spitzenprinzessin Barbara Riss übergab ihre Krone an die frisch gewählte und überglückliche Maxi Schulz.

## Imker bekommen Medikamente für Bienenvölker

Einmal im Jahr bekommen die bei der Sächsischen Tier-suchenkasse gelisteten vogt-ländischen Imker kostenlos Medikamente wie Oxalsäure, Ameisensäure und Apidur-Schalen. Die Ausgabe der Medikamente erfolgt am 29. Juli und 12. August in der Zeit von 15.00 bis 19.00 Uhr im Neben-gebäude des Veterinär-amtes in Oelsnitz, Stephanstraße (Aus-schilderung beachten).

### VERANSTALTUNGEN IM VOGTLANDKREIS VOM 05.08.2021 BIS 29.08.2021

Termin	Zeit	Veranstaltungsort	Veranstaltung
<b>KONZERT</b>			
05.08.2021	19:30 Uhr	Lengenfeld	Lengenfelder Kultursommer
06.08.2021	19:30 Uhr	Auerbach	#göltzschtalsommer – Wir sind wieder da & Welcome back
07.08.2021	19:30 Uhr	Reichenbach	Habbpy in the Street – Reichenbach, Weinhholdplatz
08.08.2021	19:30 Uhr	Netzschkau	Schloss Open Air Netzschkau
11.08.2021	19:30 Uhr	Badestrand Gansgrün, Neuensalz	Grüner Strand
14.08.2021	19:30 Uhr	NaturTheater Bad Elster	Gregor Meyle & Band
15.08.2021	19:30 Uhr	Talsperre Pöhl - Schiffsanlegestelle, Pöhl	Swing & Jazz mit „Dixieland-Six“
16.08.2021	19:30 Uhr	Göltzschtal-galerie Nicolaikirche, Auerbach	Rockfanie – Queencover, Konzert im Rahmen des Göltzschtalsommer
17.08.2021	19:30 Uhr	Schloß Voigtsberg, Oelsnitz	Gery & The John Boys
18.08.2021	19:30 Uhr	Malzhaus, Plauen	Magdalena Ganter
19.08.2021	19:30 Uhr	NaturTheater Bad Elster	Silly feat. Julia Neigel & Anna R.
20.08.2021	19:30 Uhr	NaturTheater Bad Elster	Tabaluga oder die Reise zur vernuft
21.08.2021	19:30 Uhr	NaturTheater Bad Elster	Max Mutzke & Band: Colors – Live
22.08.2021	19:30 Uhr	Vogtlandtheater, Plauen	Klassiknacht
23.08.2021	19:30 Uhr	Malzhaus, Plauen	Fiddlers Green
24.08.2021	19:30 Uhr	Parktheater Plauen	The Queen Night
25.08.2021	19:30 Uhr	Konventsgebäude am Komturhof Plauen	Klassisches Abendkonzert
26.08.2021	19:30 Uhr	Musikpavillon Klingenthal	Pavillonkonzert mit dem „Akkordeonorchester“
<b>BÜHNE</b>			
13.08.2021	15:00 Uhr	Schloß Voigtsberg, Oelsnitz	Artisjoktheater „Max und Moritz“
24.08.2021	20:00 Uhr	Parktheater Plauen	Die Schottische Musikparade
<b>FILM</b>			
02.08. bis 03.08.2021		Malzhaus, Plauen	Mein Liebhaber, der Esel und ich
30.08. bis 31.08.2021		Malzhaus, Plauen	Der Rausch
<b>SPORT UND AKTIV</b>			
07.08.2021	09:00 Uhr	Lengenfeld	52. Göltzschtal-Marathon und 30. Landesmeisterschaft im Straßenlauf
09.08. bis 10.08.2021		Vogtlandschanze Mühlleithen, Muldenhammer	OPA Aplencup Nordische Kombination / Skisprung
28.08. bis 29.08.2021		Talsperre Pöhl, Campingplatz Gunzenberg, Pöhl	Goldener Finn und Goldener Flying Dutchman
<b>WISSEN UND BILDUNG</b>			
ab 02.08.2021		Quartier 30, Plauen	Nachhilfe zu Smartphone, Tablet, Laptop & Co
ab 07.08.2021		Talsperre Pöhl, Campingplatz Gunzenberg, Pöhl	Kräuterrundgang mit Vorführung einer Pestozubereitung
ab 09.08.2021			Burg Mylau – Das Bestiarium der Burg Mylau
10.08.2021	18:00 Uhr	Natur & Umweltzentrum Vogtland, Oberlauterbach	Workshop: Kräutersalz, Kräuteressig, Kräuteröl, Kräuterbutter
13.08.2021	18:30 Uhr	Festhalle Plauen	13. August 2021 – 60. Jahrestag des Mauerbaus an der innerdeutschen Grenze
27.08.2021	19:00 Uhr	Pfaffengut Plauen	Fledermausnacht
<b>AUSSTELLUNG UND MESSE</b>			
ab 01.08.2021		Schloß Voigtsberg, Oelsnitz	Wilhelm Busch - von bösen Buben & braven Bürgern
ab 01.08.2021		Schloss Leubnitz, Rosenbach/Vogtl.	Ausstellung von Siegbert Hertel
<b>FEST UND MARKT</b>			
ab 06.08.2021		Freilichtbühne Syrau / Wasserturm, Syrau	Höhlenfest in Syrau im und um den Höhlenpark
14.08.2021, 10:00 - 16:00 Uhr		Göltzschtal-galerie Nicolaikirche, Auerbach	EINZIG-ARTig, Hobby- und Kunsthandwerkermarkt
21.08. bis 22.08.2021		SchlossArena Auerbach Vogtl.	Auerbacher Töpfermarkt
27.08. bis 29.08.2021		Sportplatz Rößnitz, Rosenbach/Vogtl.	29. Turmfest Rößnitz



www.vogtlandkreis.de/  
Freizeitkalender

Noch mehr Veranstaltungen finden Sie unter [www.vogtlandkreis.de/Freizeitkalender](http://www.vogtlandkreis.de/Freizeitkalender)

**Info+Tickets:**  
**03741-29 12 444**  
[www.buehne-im-park.de](http://www.buehne-im-park.de)



Im Gesundheitsamt des Landratsamtes Vogtlandkreis ist in der Dienststelle Plauen folgende Stelle in Vollzeit oder Teilzeit zu besetzen:

**Amtsärztin/Amtsarzt bzw. Amtsleiterin/ Amtsleiter (w/m/d)**

Der Vogtlandkreis als Arbeitgeber bietet optimale Bedingungen für die Vereinbarkeit von Familie und Beruf und besticht mit seinem großzügigen Fort- und Weiterbildungsbudget.

**Anforderung:**

- Approbation als Ärztin/Arzt
- erfolgreiche Absolvierung eines Amtsarzturses oder die Bereitschaft diesen zeitnah zu absolvieren
- abgeschlossene Weiterbildung zur/zum Fachärztin/ Facharzt für Öffentliches Gesundheitswesen oder abgeschlossene Facharztweiterbildung und umfangreiche Kenntnisse im Bereich des Öffentlichen Gesundheitsdienstes

Weitere Informationen unter: [www.vogtlandkreis.de/karriere](http://www.vogtlandkreis.de/karriere)



Im Gesundheitsamt des Landratsamtes Vogtlandkreis ist in der Dienststelle Plauen folgende Stelle in **Vollzeit** oder **Teilzeit** zu besetzen:

**Leiterin/Leiter des Sozialpsychiatrischen Dienstes (w/m/d)**

Der Vogtlandkreis als Arbeitgeber bietet optimale Bedingungen für die Vereinbarkeit von Familie und Beruf und besticht mit seinem großzügigen Fort- und Weiterbildungsbudget.

**Anforderung:**

- die Approbation als Ärztin/Arzt mit abgeschlossen Weiterbildung zur/zum: Fachärztin/-arzt für Psychiatrie, Fachärztin/-arzt für Psychiatrie und Psychotherapie, Fachärztin/-arzt für Psychiatrie und Neurologie, Fachärztin/-arzt für Kinder- und Jugendpsychiatrie und -psychotherapie oder Fachärztin/-arzt für Kinder- und Jugendpsychiatrie (jeweils w/m/d)
- alternativ: Psychologische Psychotherapeutin / Psychologischer Psychotherapeut

Weitere Informationen unter: [www.vogtlandkreis.de/karriere](http://www.vogtlandkreis.de/karriere)



**AMBULANTER HOSPIZ- UND PALLIATIVBERATUNGSDIENST DER MALTESER IN PLAUE**

Das Trauercafé ist ein Ort der Begegnung für trauernde Menschen, die in der Zeit nach einem schweren Verlust Unterstützung suchen. Im Café können Gäste über ihre Trauer sprechen, sich gemeinsam erinnern, schweigen, wo es keine Worte gibt und spüren, dass sie in der Trauer nicht allein sind. **Trauercafés** in Plauen, Thomas-Mann-Str. 12 und in Bad Elster im Kirchgemeindehaus, Kirchstr. 10  
Nächste geplante Termine:

**Mittwoch, 08.09.21** Trauercafé in Bad Elster; **Donnerstag, 09.09.21** Spaziergang in Plauen  
**KinderTrauerTreff in Plauen**, Thomas-Mann-Str. 12 ist offen für alle Kinder (zwischen 6 und 12 Jahren), die den Verlust eines Elternteils, eines Geschwisterteils, der Großeltern oder eines Freundes erwarten oder erlebt haben. Die Kinder können miteinander sprechen, sich erinnern, erzählen, lachen und weinen, spielen, Fragen stel-

len, zuhören, malen und gestalten.  
Nächster geplanter Termin:  
**Mittwoch, 22.09.21**

**Kontakt Daten:**  
**Koordination: Beatrice Diewert und Manuela Schoger**  
**Thomas-Mann-Straße 12**  
**08523 Plauen**  
**Telefon: 03741 / 14 68 65**  
**E-Mail: [hospizdienst.plauen@malteser.org](mailto:hospizdienst.plauen@malteser.org)**  
**[www.malteser-plauen.de](http://www.malteser-plauen.de)**

**Hospizverein Vogtland**

Hospizarbeit ist Hilfe von Mensch zu Mensch. Gerade in dieser Zeit zeigte sich, wie wichtig menschliche Beziehungen und Beistand sind. Helfen auch Sie mit, Jeder an seinem Platz. **Unser Kurs „Schwerkranke und Angehörige begleiten – Hospizhelferkurs“** startet im Januar 2022.  
Anmeldung und Kontakt unter: Tel.: 0174 / 7125976, Hospizverein Vogtland e. V., Büro Reichenbach, Begegnungsstätte Nordhorner Platz 1, Auerbach, Bebelstraße 13,

[www.hospizverein-vogtland.de](http://www.hospizverein-vogtland.de), [info@hospizverein-vogtland.de](mailto:info@hospizverein-vogtland.de)  
**Trauercafé Reichenbach**  
02.08.2021, 15.00 - 17.00 Uhr  
Reichenbach, Begegnungsstätte Nordhorner Platz 1  
**Trauercafé Auerbach**  
19.07.2021 und 16.08.2021  
Auerbach, Bebelstraße 13  
**Trauerselbsthilfegruppe für Angehörige nach Suizid**

02.08.2021, 17.00 - 19.00 Uhr  
Reichenbach, Begegnungsstätte Nordhorner Platz 1  
**„Letzte Hilfe Kurs“**  
**Am Ende wissen, wie es geht.**  
Der Kurs vermittelt das „Kleine 1x1 der Sterbebegleitung“  
Samstags von 9.00 - 3.00 Uhr  
Nächste Termine:  
16.10.2021 in Reichenbach,  
06.11.21 in Elsterberg  
Reichenbach, Begegnungsstätte Nordhorner Platz 1

**NATUR- & UMWELTZENTRUM VOGTLAND E.V. – VERANSTALTUNGEN JUNI**

**Mittwoch, 4., 11., 18. und 25. August von 18:00 bis 19:30 Uhr**  
**Hatha Yoga - Offener Kurs**  
Seit Juli bietet Christian Paul einen Drop-in Yogakurs am NUZ an. Man kann sich je nach persönlichem Belieben für einzelne Termine anmelden und vorbeikommen. Mitzubringen sind eine eigene Yoga- oder Gymnastikmatte und ein Handtuch oder eine Decke. Gerne zum ersten Mal eine Viertelstunde früher kommen.

**Mo. bis Do., 16. bis 19. August und Mo. bis Do., 23. bis 26. August jeweils 9:00 bis 12:00 Uhr**  
**Ferienspiele Basteln**  
In unserer Bastelwerkstatt sind wir gestalterisch tätig und verwenden dafür übrig Gebliebenes aus Natur und Haushalt. Ob eine dekorative Laterne oder ein Körbchen aus Altpapier, für alle ist etwas dabei. Eine Aufsichtsperson sollte begleitend dabei sein.

**Dienstag, 17. August, 10:00 Uhr**  
**Kräuterwanderung**  
Anita Seifert führt seit Jahren interessierte Menschen über Wiesen und an Feldern entlang. Sie kennt nicht nur die Namen der Kräuter, sondern auch ihre Geschichten und wofür sie verwendet werden können.

**Dienstag, 10. August, 18:00 Uhr**  
**Kräutersalz, Kräuteressig, Kräuteröl, Kräuterbutter**  
Salz, Essig, Öl und Butter verwenden alle in ihrer Küche, aber auch ein selbstkreiertes? Zaubern Sie gemeinsam mit der Kräuterpädagogin Silke Lang Delikatessen aus Wild- und Gartenkräutern.

**Mo. bis Do., 16. bis 19. August und Mo. bis Mi., 23. bis 25. August jeweils 9:00 bis 12:00 Uhr**  
**Ferienspiele Werkeln**  
In unserer Holzwerkstatt können wir gemeinsam artgerechte Nisthilfen für Vögel oder Insekten, Futterhäuser und vieles mehr bauen. Eine Aufsichtsperson sollte begleitend dabei sein.

**Freitag, 27. August, 21:30 Uhr**  
**Kobolde der Nacht – Fledermausexkursion**  
Beobachten Sie mit Hilfe von Fledermausdetektoren und Suchscheinwerfern die Fledermäuse im Unterlauterbacher Teichgebiet. Michael Thoß nimmt Sie mit in die faszinierende Welt dieser Tiere.  
Wir bitten um vorherige Anmeldung, bei Rückfragen können Sie sich gerne melden: 03745/751050 und E-Mail: [nuz@nuz-vogtland.de](mailto:nuz@nuz-vogtland.de)

**REGIONALE SERVICESTELLE – BETRIEBLICHE GESUNDHEIT VOGTLANDKREIS**

**Geschäftsstelle:** im Gebäude der IHK Chemnitz  
Regionalkammer Plauen, [www.rsbg-vogtland.de](http://www.rsbg-vogtland.de)  
Friedensstraße 32, 08523 Plauen

**Ansprechpartner:** Karina Neumann  
Telefon: 03741 251 88 14, Fax: 03741 279 69 52  
E-Mail: [karina.neumann@rsbg-vogtland.de](mailto:karina.neumann@rsbg-vogtland.de)

**„Pass auf dich auf!“ die Online-Gesundheitstage der Pflegeberufe**  
Informative Beiträge kostenfrei und rund um die Uhr verfügbar.  
Weitere Informationen unter <https://pflegenetz-vogtland.de>



**NEUTRAL – KOSTENFREI – UNABHÄNGIG – INDIVIDUELL**  
Information, Begleitung, Beratung und Vernetzung für kleine und mittelständische Unternehmen

**BLUTSPENDETERMINE FÜR DEN MONAT AUGUST 2021**

Datum	Spendeort	von	bis
Montag	2. August 2021	Netzschkau, Grundschule, Schulstraße 5	14:00 18:30
Dienstag	3. August 2021	Plauen, DRK-Blutspendedienst, Röntgenstraße 2a	07:00 18:30
Donnerstag	5. August 2021	Reichenbach, McDonald's, Rosa-Luxemburg-Straße 56	14:00 19:30
Freitag	6. August 2021	Rodewisch, Grundschule, Schillerstraße 2	16:00 19:00
Montag	9. August 2021	Reichenbach, Veranstaltungsforum, Wiesenstraße 62	13:30 17:00
Mittwoch	11. August 2021	Neumark, Oberschule, Wilhelm-Pieck-Straße 2	14:30 18:30
Donnerstag	12. August 2021	Reichenbach, Rathaus, Markt 1	14:00 18:00
Donnerstag	12. August 2021	Auerbach, McDonald's, Göltzschtalstraße 79	13:00 18:00
Montag	16. August 2021	Klingenthal, Feuerwache 1, Talstraße 22	14:00 18:30
Donnerstag	19. August 2021	Falkenstein, Oberschule, Pestalozzistraße 31	14:00 19:00
Donnerstag	19. August 2021	Mylau, Rathaus, Reichenbacher Straße 13	15:00 19:00
Freitag	20. August 2021	Lengenfeld, Rathaus, Hauptstraße 1	15:00 19:00
Samstag	21. August 2021	Markneukirchen, Förderzentrum, Wohlhausener Str. 10	08:30 12:00
Montag	23. August 2021	Tannenbergsthal, Kindergarten, Hammerbrücker Str. 15	15:00 19:00
Dienstag	24. August 2021	Plauen, Elsterpark, Äußere Reichenbacher Straße 64	14:00 19:00
Mittwoch	25. August 2021	Reichenbach, Begegnungsstätte, Nordhorner Platz 3	14:30 18:30
Freitag	27. August 2021	Reuth, Schule, Bahnhofstraße 4	16:00 19:00
Freitag	27. August 2021	Elsterberg, Grundschule, Wallstraße 16	14:00 18:00
Freitag	27. August 2021	Werda, Grundschule, Hauptstraße 18	15:00 19:00
Montag	30. August 2021	Mühltroff, Schützenhaus, Schützenstraße 26	15:00 18:30
Dienstag	31. August 2021	Oelsnitz, Oberschule, Karl-Marx-Platz 12	14:30 19:30

**SITZUNGSPLAN DES KREISTAGES UND DER AUSSCHÜSSE**

Datum	Ausschuss	Ort	Sitzungsbeginn
06.09.2021	Bau, Umwelt, Vergabe	Landratsamt Vogtlandkreis mittlerer Sitzungssaal	17:00 Uhr
09.09.2021	Haushalts- und Finanzausschuss	Landratsamt Vogtlandkreis mittlerer Sitzungssaal	17:00 Uhr
13.09.2021	Kreisausschuss	Landratsamt Vogtlandkreis mittlerer Sitzungssaal	17:00 Uhr

*Änderungen vorbehalten*

**REDAKTIONSSCHLUSS- u. ERSCHEINUNGSTERMINE Kreis-Journal Vogtland**

Monat	Erscheinungstag	Redaktionsschluss	Monat	Erscheinungstag	Redaktionsschluss
Januar	30.01.2021	11.01.2021	Juli	28.07.2021	12.07.2021
Februar	27.02.2021	08.02.2021	August	25.08.2021	09.08.2021
März	27.03.2021	15.03.2021	September	29.09.2021	13.09.2021
April	28.04.2021	12.04.2021	Oktober	27.10.2021	11.10.2021
Mai	26.05.2021	10.05.2021	November	24.11.2021	08.11.2021
Juni	30.06.2021	14.06.2021	Dezember	22.12.2021	06.12.2021

**IMPRESSUM Kreis-Journal Vogtland**

**Kreis-Journal Vogtland**  
26. Jahrgang / 4. Ausgabe

**Herausgeber:**  
Landkreis Vogtlandkreis  
Landrat Rolf Keil  
Postplatz 5 · 08523 Plauen

**Redaktioneller Teil:**  
Verantwortlich: Sachgebiet  
Öffentlichkeitsarbeit / Marketing  
Postplatz 5 · 08523 Plauen  
Telefon: 03741 300-1045  
Telefax: 03741 300-4004

E-Mail: [presse@vogtlandkreis.de](mailto:presse@vogtlandkreis.de)  
Postanschrift:  
Postplatz 5 · 08523 Plauen

**Verlag:**  
Verlag Anzeigenblätter GmbH Chemnitz  
Brückenstraße 15 · 09111 Chemnitz  
Geschäftsführer:  
Tobias Schniggenfittig

**Satz:**  
Page Pro Media GmbH, Chemnitz  
[www.pagepro-media.de](http://www.pagepro-media.de)

**Druck:**  
Chemnitzer Verlag und Druck  
GmbH & Co KG  
Brückenstraße 15  
09111 Chemnitz

**Vertrieb:**  
VDL Sachsen Holding  
GmbH & Co KG  
Winklhofer Straße 20  
09116 Chemnitz

**Zustellreklamationen:**  
Telefon: 03741 300 1041

Das Amtsblatt erscheint monatlich und wird an Haushalte des Vogtlandkreises kostenlos verteilt. Die komplette Ausgabe finden Sie außerdem unter [www.vogtlandkreis.de](http://www.vogtlandkreis.de). Zusätzlich ist es in den Beratungsstellen für Sozialleistungen des Landratsamtes und in den Stadt- und Gemeindeverwaltungen kostenlos erhältlich. Das Amtsblatt und alle in ihm enthaltenen Beiträge und Abbildungen sind urheberrechtlich geschützt. Die nächste Ausgabe erscheint am **25. August 2021**. Redaktionsschluss ist der **09. August 2021**.

**TOURENPLAN DER FAHRBIBLIOTHEK FÜR DEN MONAT AUGUST 2021**

Datum	Tag	Ort	Standzeit
02.08.2021	Mo.	Eichigt, Grundschule Bad Brambach, Grundschule	12:00 - 12:30 Uhr* 13:15 - 14:00 Uhr*
03.08.2021	Di.	Jößnitz, Pflegeheim „Salus“ Jößnitz, Wohnpark „Zur Warth“ Jößnitz, Grundschule	11:30 - 12:30 Uhr* 12:45 - 13:45 Uhr* 14:00 - 15:00 Uhr*
04.08.2021	Mi.	Neundorf, Grundschule Leubnitz, Schloss	12:30 - 13:00 Uhr* 13:30 - 14:30 Uhr*
05.08.2021	Do.	Thoßfell, Grundschule Herlasgrün, Bauhof Gemeinde Ruppertsgrün, Kirche Jocketa, Bahnhof Großfriesen, Straße Windberg	11:45 - 12:15 Uhr* 12:30 - 13:00 Uhr* 13:15 - 13:45 Uhr* 14:00 - 14:30 Uhr* 15:00 - 15:30 Uhr*
06.08.2021	Fr.		entfällt
09.08.2021	Mo.	Limbach, Grundschule Limbach, Markt Kleingera, Dorfplatz Coschütz, Parkplatz Kulturhaus	12:15 - 12:45 Uhr* 13:00 - 13:30 Uhr* 13:45 - 14:15 Uhr* 14:30 - 15:00 Uhr*
10.08.2021	Di.	Bobeneukirchen, Dorfplatz Triebel, Feuerwehr	12:00 - 13:00 Uhr* 13:30 - 14:00 Uhr*
11.08.2021	Mi.	Grünbach, Turnhalle Oberlauterbach, Umweltzentrum Dorfstadt, Grundschule	11:15 - 11:45 Uhr* 12:45 - 13:45 Uhr* 14:00 - 14:30 Uhr*
12.08.2021	Do.	Theuma, Grundschule  Neuensalz, Feuerwehrhaus Zobes, Bushaltestelle	12:30 - 13:00 Uhr*  13:15 - 14:00 Uhr* 14:15 - 15:15 Uhr*
13.08.2021	Fr.		entfällt
16.08.2021	Mo.	Krebes, Grundschule Grobau, Bushaltestelle Mißlareuth, Dorfplatz Rodersdorf, Dorfplatz	11:45 - 12:15 Uhr* 12:30 - 13:00 Uhr* 13:15 - 13:45 Uhr* 14:15 - 15:15 Uhr*
17.08.2021	Di.	Reumtengrün, Grundschule Ellefeld, Grundschule Muldenhammer, Grundschule Tannenbergsthal, Kita	10:00 - 10:30 Uhr* 11:00 - 11:30 Uhr* 12:00 - 12:30 Uhr* 12:45 - 13:30 Uhr*
18.08.2021	Mi.	Waldkirchen, Kita Hauptmannsgrün, Grundschule Schönbrunn, Firma Entlackung Pfaffengrün, Dorfmitte B 173 Gospersgrün, Heilpäd. Wohngruppe	10:00 - 10:30 Uhr* 11:00 - 11:30 Uhr* 12:00 - 12:30 Uhr* 12:45 - 13:15 Uhr* 13:30 - 14:00 Uhr*
19.08.2021	Do.	Oberlosa, Grundschule Tirpersdorf, Am Anger Lottengrün, Spielplatz	12:45 - 13:15 Uhr* 13:30 - 14:00 Uhr* 14:15 - 15:00 Uhr*
20.08.2021	Fr.		entfällt
23.08.2021	Mo.	Wohlbach, Bushaltestelle Hermsgrün, Pension Rudert Schilbach, Buswendeschleife Arnoldsgrün, Dorfplatz Tirschendorf, Feuerwehr	12:15 - 12:45 Uhr* 13:00 - 13:30 Uhr* 14:00 - 14:15 Uhr* 14:30 - 15:00 Uhr* 15:15 - 16:00 Uhr*
24.08.2021	Di.	Reuth, Bahnhof Tobertitz, Dorfplatz Kürbitz, Elsterbrücke	12:30 - 13:00 Uhr* 13:15 - 13:45 Uhr* 14:15 - 15:00 Uhr*
25.08.2021	Mi.	Weischlitz, Grundschule Weischlitz, Tankstelle Weischlitz, Bahnhofstraße Geilsdorf, Bushaltestelle	12:15 - 12:45 Uhr* 13:00 - 13:30 Uhr* 13:45 - 14:15 Uhr* 14:45 - 15:45 Uhr*
26.08.2021	Do.	Bergen, Feuerwehrhaus Werda, Grundschule Kottengrün, Buswendeschleife	13:00 - 13:45 Uhr* 14:00 - 14:45 Uhr* 15:00 - 16:00 Uhr*
27.08.2021	Fr.	Mehltheuer, Grundschule Pausa, Am Anger Cunsdorf, Am Spielplatz	10:30 - 11:00 Uhr* 11:30 - 12:15 Uhr* 12:45 - 13:30 Uhr*
30.08.2021	Mo.	Inventur Bus	entfällt
31.08.2021	Di.	Inventur Bus	entfällt



\* Ferienzeiten

Die Standorte der Fahrbibliothek finden Sie auch im Geportal des Vogtlandkreises unter dem Thema „Bildung / Bibliotheken“

**Tierbestattung-Vogtland.de**  
 Einzel- oder Sammel-Kremierung, Erdbestattung auf  
 eigenem Tierfriedhof (in Syrau) oder Kunden-Grundstück  
 Tel. 0800 23 777 33 · gebührenfrei 24h

**Abfallender Putz?**  
**Aufsteigende Feuchtigkeit**

**DAUERHAFT TROCKENE WÄNDE** | Kostenfreie Beratung vor Ort  
 Garantie nach VOB  
 Festpreisangebot - ohne zusätzliche Kosten

**Defekte Horizontalsperren**  
 Querdurchfeuchtungen  
 Druckwasserschäden

**-10% GUTSCHEIN**  
 mit dieser Anzeigel  
 (1 Gutschein pro Kunde gültig)

☎ 03661 - 43 80 400  
 Rufen Sie uns an!

info@tdr-trockenlegung.de  
 www.tdr-trockenlegung.de

TDR TROCKENLEGUNG UG (haftungsbeschränkt)  
 Reichenbacher Str. 143  
 07973 Greiz

**INVESTIEREN SIE IN NACHHALTIGKEIT**

Solaranlagen & -speicher (Batterien)  
 Ladestationen für E-Autos  
 Umbau Ihres Zählerschranks

Innovative Technik für Ihr „elektrisches“ Zuhause

**Wir beraten Sie gern!**

www.puggel.de  
 Hauptstraße 77 · Schöneck · Tel. 037464 / 8 22 11

**Elektro-Service PUGGEL**  
 Wir leben Solar. Leben Sie mit!

**GOLD & SILBER Ankauf**

Der **FACHMANN** für Gold- und Silberschmuck, Barren, Münzen, Zahngold, Uhren, Tafelsilber, Besteck

**Antikhandel Gehlert**  
 Straßberger Straße 7  
 Plauen · 03741-227770  
 - gegenüber dem Ärztehaus -  
 Öffnungszeiten: Mo-Do 10-16 Uhr  
 www.gehlert-antik.de

Das nächste Kreis-Journal erscheint am **25. August 2021**  
 Weitere interessante Informationen erhalten Sie unter:  
 www.vogtlandkreis.de

**Der Kultur- und Heimatverein Grünbach feiert sein 25-jähriges Bestehen und lädt herzlich ein!**

**15. GRÜNBACHER KRÄUTERTAG**

Sonntag, 1. August,  
 13 – 17 Uhr, Turnhalle  
 Unter dem Motto Kräuter für Gesundheit, Schönheit, Wohlbefinden und Gaumenfreuden präsentieren Aussteller ihre Produkte und Ideen – mit Beratung, Verkostung und Verkauf, Eintritt 2 €.

**Jetzt schon vormerken:**

11./12. September, 13 Uhr  
 Pilzausstellung

10. Oktober, 10 Uhr  
 Dixielandfrühschoppen mit „Leipziger Allstars“

12. Dezember, 15 und 18 Uhr  
 Adventsveranstaltung mit Nico Müller & Gästen

www.kulturverein-gruenbach.de

**Ehrenamtlicher Regionalwanderwegewart gesucht**

Das Amt für Wirtschaft und Bildung hat sucht zum 01.01.2022 einen ehrenamtlichen Regionalwanderwegewart. Bei der Tätigkeit handelt es sich um die Betreuung der überregionalen Wanderwege im Bereich des östlichen Vogtlandes von Schöneck bis Treuen.

Vier Regionalwegewarte sind ehrenamtlich für den Vogtlandkreis hauptsächlich mit der fachgerechten Ausweisung überregionaler Wanderwege wie z. B. dem Vogtland Panorama Weg®, dem Kammweg Erzgebirge Vogtland® und weiteren Fernwanderwegen tätig.

Dazu wird Ihnen das notwendige Markierungsmaterial zur Verfügung gestellt. Die Regionalwegewarte erhalten eine Aufwandsentschädigung.

Notwendige Anleitung erfolgt über den Fachbereich Tourismus des Amtes für Wirtschaft und Bildung.

**Voraussetzungen:**

- KFZ zur privaten Nutzung
- handwerkliches Geschick
- Interesse für Wanderinfrastruktur
- selbstständiges Agieren
- Fähigkeit zum Umgang mit topographischen Kartenmaterial
- Interesse an computer-gestützte Datenverarbeitung (Anleitung und Schulung erfolgt)

Weitere fachliche Auskünfte können Sie unter 03741 300 1072 bei Herrn Hans-Peter Junghof erfragen.

Ihre Interessenbekundung richten Sie bitte per Post oder Mail an das:  
 LRA Vogtlandkreis  
 Amt für Wirtschaft und Bildung  
 Postplatz 5, 08523 Plauen  
 junghof.hans-peter@vogtlandkreis.de

VON BÖSEN BUBEN & BRAVEN BÜRGERN  
**WILHELM BUSCH**

**SCHLOß VOIGTSBERG · BIS 24. OKTOBER 2021**

oelsnitzer kultur GmbH | PARTNER: Sparkasse Vogtland | Schloß Voigtsberg | VOGT LAND

WWW.SCHLOSS-VOIGTSBERG.DE

**VOGT LAND KULTUR** | VOGTLAND KULTUR GMBH

Die Vogtland Kultur GmbH betreibt mehrere Kultureinrichtungen im Vogtland. Für ihre Einrichtung „Göltzschtal-galerie Nicolaikirche Auerbach“ beabsichtigt sie, einen

**Service-Mitarbeiter** (w/m/d)

möglichst zum 01.10.2021 (15 – 30 h/Wo, Vergütung nach Vereinbarung, unbefristet) einzustellen. Den vollständigen Ausschreibungstext finden Sie unter [www.vogtland-kultur.de/jobs](http://www.vogtland-kultur.de/jobs).

**Bewerbungen** senden Sie bitte mit tabellarischem Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Qualifizierungsnachweisen, Arbeitszeugnissen und Beurteilungen **bis zum 27.08.2021** an:  
**Vogtland Kultur GmbH**, z. Hd. des Geschäftsführers  
 08468 Reichenbach im Vogtland, Weinholdstraße 7  
 E-Mail: [gf.kultur@vogtland-kultur.de](mailto:gf.kultur@vogtland-kultur.de)

**Datenschutzhinweis:** Mit Ihrer Bewerbung willigen Sie ein, dass Ihre Daten bis zur Beendigung des Auswahlverfahrens gespeichert und verarbeitet werden. Ausführliche Informationen dazu finden Sie auf unserer Homepage [www.vogtland-kultur.de](http://www.vogtland-kultur.de) unter der Rubrik Datenschutz.

**VOGT LAND KULTUR** | VOGTLAND KULTUR GMBH

Die Vogtland Kultur GmbH betreibt mehrere Kultureinrichtungen im Vogtland. Für ihre Einrichtung „Topaswelt Schneckenstein“ beabsichtigt sie, einen

**Service-Mitarbeiter** (w/m/d)

möglichst zum 01.10.2021 (35 h/Wo, Vergütung nach Vereinbarung, unbefristet) einzustellen. Den vollständigen Ausschreibungstext finden Sie unter [www.vogtland-kultur.de/jobs](http://www.vogtland-kultur.de/jobs).

**Bewerbungen** senden Sie bitte mit tabellarischem Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Qualifizierungsnachweisen, Arbeitszeugnissen und Beurteilungen **bis zum 20.08.2021** an:  
**Vogtland Kultur GmbH**, z. Hd. des Geschäftsführers  
 08468 Reichenbach im Vogtland, Weinholdstraße 7  
 E-Mail: [gf.kultur@vogtland-kultur.de](mailto:gf.kultur@vogtland-kultur.de)

**Datenschutzhinweis:** Mit Ihrer Bewerbung willigen Sie ein, dass Ihre Daten bis zur Beendigung des Auswahlverfahrens gespeichert und verarbeitet werden. Ausführliche Informationen dazu finden Sie auf unserer Homepage [www.vogtland-kultur.de](http://www.vogtland-kultur.de) unter der Rubrik Datenschutz.



# Sicher wie Fallschirmspringen. Vom 1-Meter-Brett. Mit Schwimmflügeln.

## Kredit auf Nummer Sparkasse.

Bei uns finanzieren Sie Ihre Wünsche schnell, transparent und flexibel. Bequem online oder mit Top-Beratung in der Filiale. Hauptsache, immer mit sicherem Gefühl.

[sparkasse-vogtland.de/privatkredit](https://sparkasse-vogtland.de/privatkredit)

Ihren Vertrag schließen Sie mit der S-Kreditpartner GmbH (Prinzregentenstraße 25, 10715 Berlin), einem auf Ratenkredite spezialisierten Unternehmen der Sparkassen-Finanzgruppe. Die Sparkasse wurde von der S-Kreditpartner GmbH mit der Beratung und Vermittlung von Kreditverträgen betraut und ist als Vermittler nicht ausschließlich für die S-Kreditpartner GmbH, sondern für mehrere Kreditgeber tätig.

**Weil's um mehr als Geld geht.**



Sparkasse  
Vogtland